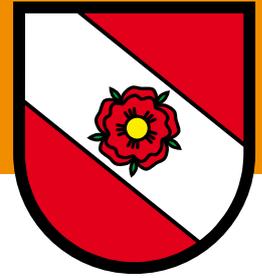


BÜRGERMAGAZIN



DIETFURT

Nr. 7 - 15. Juli 2013

Auf geht's zum 7-Täler-Volksfest vom 26. Juli bis 30. Juli 2013



Aus dem Inhalt

Chinesen in Bayrisch China
Ergebnisse des
Luftballonwettbewerb 2012
Volksfestprogramm 2013
Michl Müller live in der 7-Täler-Halle
5. Dietfurter Gesundheitstag

**Am Sonntag den 04.08.2013
findet der Portiunkulamarkt
mit verkaufsoffenem Sonntag statt.**

Die nächste Ausgabe erscheint zum 16. August 2013
Abgabeschluss für Veröffentlichungen ist der 8. August 2013



Öffnungszeiten:

Stadtverwaltung Dietfurt:

Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr, Do. 16.00 - 18.00 Uhr

Bücherei Dietfurt:

So. 10.00 - 11.00 Uhr - Mi. 16.30 - 18.00 Uhr - Fr. 16.30 - 18.00 Uhr

Bücherei Töging: Mi. 15.30 - 17.00 Uhr - So. 9.30 - 10.30 Uhr

Museum Hollerhaus

1. Mai - 15. Okt.: Mi. 14 - 18 Uhr, Sa. 15 - 18 Uhr, Sonn- und Feiertage von 14 - 17 Uhr, nach Vereinbarung (auch Führung).

Forstdienststelle Dietfurt jeden Mi. von 14.00 - 17.00 Uhr und nach Vereinbarung. Tel. 08464/640017 - Mobil: 01 75/7 250206

Postagentur Dietfurt

Mo. bis Fr. von 8 - 12 Uhr u. 14 - 20 Uhr, Sa. von 8 - 13 Uhr

Pfarrämter

Kath. Pfarramt Dietfurt, Tel. 08464/226
(für Pfarrei Dietfurt, Hainsberg und Staadorf)

Kath. Pfarramt Töging, Tel. 08464/348
(für Pfarrei Töging und Eutenhofen)

Kath. Pfarramt Zell, Tel. 08468/984 (für Pfarrei Zell u. Mühlbach)

Evang. Pfarramt Beilngries, Tel. 08461/8455

Gebühren:

Grundsteuer:

- für land- und forstwirtschaftlich genutzte Betriebe (A) 325 v.H.
- für Grundstücke (B) 325 v.H.

Gewerbesteuer: 325 v.H.

Hundsteuer: - pro Hund jährlich 45,- €
- Ortsteile unter 300 EW 22,50 €
- jeder weitere Hund 75,- €

Wasser (ZV Jachenhausen):

1,10 €/m³ + 7% MwSt. + 40,15 € Grundgebühr + 7% MwSt.

Wasser (ZV Wolfsbuch-Paulushofen):

1,00 €/m³ + 7% MwSt. + 24,00 € Grundgebühr + 7% MwSt.

Abwasser (Stadt Dietfurt) ab 01.01.2013: 2,- €/m³

Eintrittspreise für das städtische Freibad Dietfurt

Öffnungszeiten: Mo. ab 12 - 20 Uhr / Di. - So. 9 - 20 Uhr

Erwachsene	2,50 €	Erwachsene, erm.	1,50 €
Kinder	1,- €	Kinder, erm.	0,80 €
Familientageskarte	4,50 €	Erwachsenen-Dutzendkarte	22,- €
Kinder-Dutzendkarte	10,- €	Erwachsenen-Jahreskarte	45,- €
Kinder-Jahreskarte	20,- €	Familien-Jahreskarte	60,- €

Stadtverwaltung:

Zentrale	08464 6400-0
Geschäftsführung	(geschaeftsfuehrer@dietfurt.de) 6400-11
Kämmerei	(kaemmerei@dietfurt.de) 6400-12
Sekretariat	(info@dietfurt.de) 6400-13
EWO / Ordnungsamt	(einwohneramt@dietfurt.de) 6400-14
Hauptverwaltung	(kanzlei@dietfurt.de) 6400-15
Kasse	(kasse@dietfurt.de) 6400-16
Standes-/Renten-/Jugendamt	(standesamt@dietfurt.de) 6400-18
Tourist-Information	(touristik@dietfurt.de) 6400-19 oder 6400-39
Technisches Bauamt	(techn.bauamt@dietfurt.de) 6400-21
Bauverwaltung	(bauamt@dietfurt.de) 6400-22
Steueramt	(kasse@dietfurt.de) 6400-26
Bürgermagazin	(buergermagazin@dietfurt.de) 6400-27

Impressum:

Herausgeber: Stadt Dietfurt a. d. Altmühl

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Stadtverwaltung der Stadt Dietfurt a.d. Altmühl

Anzeigen: Druckerei Fuchs GmbH, Gutenbergstr. 1, 92334 Pollanten, Tel. (08462) 94060, Fax 940620, email: mtb@fuchsdruk.de

Layout + Druck: Druckerei Fuchs GmbH, 92334 Pollanten

Auflage: 2.700 Exemplare

Sprechtag:

VdK - nächste Sprechtag am Di. 16.07.2013 von 13.30 - 15.00 Uhr

BBV-Beratungsdienst nur noch nach telefonischer Anmeldung

Notariat Riedenburg, Tel. 09442/905250 jeden Mi. von 14 - 15 Uhr

Beauftragte der Stadt Dietfurt - Kontakt Tel. 08464/6400-0:

Jugendbeauftragter: Konrad Leidl jun., Am Kreuz 27, Töging, 92345 Dietfurt a.d. Altmühl

Seniorenbeauftragte: Martha Thumann, Zur Ödenburg 13, Hainsberg, 92345 Dietfurt a.d. Altmühl

Gleichstellungsbeauftragte: Ilse Werner, Griesstetter Str. 9, 92345 Dietfurt a.d. Altmühl

Erdaushubdeponie Gröbling

Nur noch nach telefonischer Voranmeldung geöffnet!

Wertstoffhof

Samstag 09.00 - 12.00 Uhr
Mittwoch 17.00 - 19.00 Uhr

Öffnungszeiten der Bauschuttrecyclinganlage

Mo. - Do. 7.30 - 16.00 Uhr
Fr. u. Sa. nach tel. Voranmeldung
Fa. Rohmann, Tel. 08461/343

Störungen bei Straßenbeleuchtungen

Stadtverw. Tel. 08464/6400-0

LVA Infohotline

Tel. 0800/100048015 (kostenlos)

Familienservicestelle beim Versorgungsamt

Tel. 0180/1233555

Bayernwerk AG bei:

Stromstörungen 0941/28003366

Gasstörungen 0941/28003355

Zweckverband Jachenhausen
bei Störungen 09442/905456

Zweckverband Wolfsbuch-Paulushofen

bei Störungen 0170/6355931

Telefonnummern

Bauhof	1375
Kläranlage	563
Freibad	473
Kindersorgentel.	0800/7234422
Kindergarten Dietfurt	527
Kindergarten Töging	1068
Personenschiffsanlegestelle (Pavillon)	8391
Hauptschule	381
Feuerwehrhaus	784
CAH	602412
Wohngift-Tel.	0800/8899789
Ärztl. Notdienst	01805/191212
Notruf	110
Feuerwehr	112

Landratsamt Neumarkt

Zulassung: 09181/470-470

Führerschein: 09181/470-182

Für alle anderen verkehrsrechtlichen Fragen

(Schwertransport, Baustellen- genehmigungen, Verkehrsplanung, Güterkraftverkehr)

09181/470-179

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, verehrte Besucher aus nah und fern!

In wenigen Tagen startet in Dietfurt unser 56. 7-Täler-Volksfest. Ich darf Sie hiermit alle, meine verehrten Volksfestfreunde aus nah und fern und alle Bürgerinnen und Bürger der Großgemeinde, im Namen der Stadt, des Festausschusses, des Festwirtes Riemhofer, der Metzger AG Dietfurt und des Schaustellers Heiko Perz zum Besuch unseres 7-Täler-Volksfestes herzlich einladen und Sie in unserem schönen Städtchen willkommen heißen.

Das musikalische Programm der Festtage, der attraktive Vergnügungspark mit modernen Geschäften und die Veranstaltungen für jede Altersgruppe werden sicherlich dafür sorgen, dass das Fest ein voller Erfolg mit Abwechslung und Unterhaltung wird. Wir haben heuer auch wieder unseren überdachten Biergarten, der im letzten Jahr sehr gut angenommen wurde. Tragen auch Sie durch Ihren Besuch zu einem tollen 7-Täler-Volksfest bei.

Alle, die in diesen Tagen nach Dietfurt kommen, mögen viel Spaß und Freude am Fest haben und unsere Stadt in angenehmer Erinnerung behalten.

Somit: Auf geht's zum 7-Täler-Volksfest 2013

Ihr Bürgermeister, Franz Stephan

Die Stadt Dietfurt a.d.Altmühl gratuliert den Jubilaren im Juni 2013

Zum 70. Geburtstag

Schwarzländer Uda, Wildenstein
Berndt Isolde, Dietfurt
Gulden Gerlinde, Parleithen
Kisker Wolfgang, Töging
Schneider Anton, Dietfurt

Zum 75. Geburtstag

Hammerl Wendelin, Dietfurt
Paul Irmengard, Mühlbach

Zum 80. Geburtstag

Buhrow Richard, Töging
Buchholz Gerhard, Töging
Neumann Karl Heinz, Dietfurt
Krabec Helga, Dietfurt
Rackl Josef, Töging

Zum 85. Geburtstag

Weigl Margareta, Töging
Weigl Jakob, Dietfurt
Fischer Karl, Dietfurt

Zum 90. Geburtstag

Schuderer Rosa, Mallerstetten

Aus dem Standesamt

Geboren wurden:

Schweiger Felix, Dietfurt
Götz Lea-Marie, Dietfurt
Kurpiela Maria-Anna, Mühlbach
Hofbauer Romina, Arnsdorf
Baier Alexandra, Ottmaring
Stiegler Leopold, Mühlbach

Gestorben sind:

Hengl Wolfgang, Zell
Meister Anton, Dietfurt
Müller Leopold, Zell
Hocks Thekla, Dietfurt
Richter Liselotte, Dietfurt



SCHECHINGER
RECHTSANWALT

Rechtsanwalt
Georg Schechinger

Ingolstädter Str. 36, 92339 Beilngries
Tel. 0 84 61 / 60 07 5, anwalt@schechinger.eu

Amtliche Nachrichten

Chinesen in Bayrisch China ganz nah – trotz schlechtem Wetter

Das Wetter machte zwar dem Bayrisch-Chinesischen Sommer einen Strich durch die Rechnung, doch die chinesische Delegation ließ sich von der tristen Wetterprognose nicht abschrecken. Bestens gelaunt trafen die 35 chinesischen Gäste am Freitag zum Empfang im Rathaus ein. Dort wurden sie freundlich von Bürgermeister Franz Stephan empfangen und bekamen viele interessante Informationen über Dietfurt zu hören.



Der Bayrisch-Chinesische Sommer wurde aufgrund der schlechten Wetterprognose, die sich leider im Laufe des Samstags immer wieder bewahrheitete, abgesagt. Dies wurde kurzfristig in einer Krisensitzung mit großer Mehrheit beschlossen. Trotz des schlechten Wetters waren aber viele Menschen aus Dietfurt und Umgebung gekommen. Die Veranstaltungen QiGong im Park, eine Tusche-Malerei Ausstellung, die Aufführung der Peking-Oper am Rathausplatz sowie natürlich der 7-Täler Lauf fanden statt.

Bereits um 8 Uhr startete am Samstag und Sonntag eine kleine Gruppe bei „QiGong im Park“ entspannt in den Tag. Am Samstag um 15 Uhr wurde die Ausstellung zum Thema Tusche-Malerei von der Künstlerin Frau Zhou Mei und Bürgermeister Franz Stephan sowie der 2. Bürgermeisterin Ilse Werner eröffnet. Zu Gast waren dabei auch die Gruppe aus Nanjing sowie Herr Kang, Frau Gao und weitere Vertreter des Konfuzius-Instituts aus München. Ebenso waren einige chinesische Freunde, darunter Lena Du Hong anwesend. Die Künstlerin aus Shanghai zeigte Landschafts- und Naturmotive in klassischer chinesischer Tusche-Malerei sowie auch einige europäisch geprägte Werke ihrer Arbeit. Deutschland und ihre Erfahrungen in ihrer jetzigen Heimat Bayern haben ihre Kunst sehr beeinflusst, sagte Frau Zhou, die seit 20 Jahren in Deutschland lebt. Die Bilder, die Blüten- und Landschaftsmotive aus China und Dietfurt zeigen, können bei der erneuten Öffnung der Ausstellung am 3. und 4.8. jeweils von 10 bis 17 Uhr bestaunt und auch gekauft werden. Das große Bild von Dietfurt mit dem Chinesenbrunnen als symbolischem Mittelpunkt von Bayrisch China kann derweil im Schaufenster der Hauptstraße 8 besichtigt werden.



Informationen und Neuigkeiten aus der Altmühl-Jura Region



Lob für Altmühl-Jura

Europa und die Zukunft des ländlichen Raumes war das zentrale Thema, über das die CSU – Europaabgeordnete und Landesvorsitzende der Frauen-Union Bayern, Angelika Niebler, anlässlich der 5. Regionalkonferenz der LAG Altmühl-Jura sprach.

Rita Böhm, Vorsitzende von Altmühl-Jura betonte vor Vertretern der Gemeinden und Landkreise in ihrem Rückblick, wie wichtig der Zusammenschluss der 11 Gemeinden für die Region Altmühl-Jura sei und verwies auf die die vielen Projekte, die in den letzten Jahren mit Fördergeldern umgesetzt wurden. In ihrer Bilanz wurde die Vielfalt der Projekte deutlich, die der Stärkung der Region und der einzelnen Orte zugute kamen. Sie hob hervor, dass sich viele Bürger an den Projekten zur Gestaltung der eigenen Region beteiligt hätten. „Dieser Zusammenschluss als Altmühl-Jura ist wichtig für die Zukunft unserer Kommunen“ appellierte Böhm an die Gemeindevertreter, sich auch für die neue Leader-Förderperiode, die in 2015 beginne, einzusetzen. In ihrer Ansprache zeigte sich die Europaabgeordnete beeindruckt von der Entwicklung von Altmühl-Jura, die sie aus der Ferne immer mit verfolgt habe. „Wenn ich schon kein Geld mitbringen kann, dann doch ein großes Lob und meinen aufrichtigen Dank“, zeichnete Niebler die Akteure aus. Mit den Projekten werde die eigene Heimat weiterentwickelt. „Sie sind eine Musterregion, die über Landkreis- und Bezirksgrenzen hinaus denkt. Das ist sensationell, was Sie auf die Beine gestellt haben“, zollte sie Altmühl-Jura ihre besondere Anerkennung. In Zukunft würden die Aufgaben in den Regionen aber nicht weniger werden, betrachte man die demographische Entwicklung. Der ländliche Raum könne sich nur weiterentwickeln, wenn auch Arbeitsplätze für Jugendliche und für Frauen vorhanden seien, fügte sie gleich als Beispiel an.

Eine gute Nachricht war, dass die Entwicklung des ländlichen Raumes ab 2015 wieder mit Leadermitteln gefördert werde. Große Änderungen seien nicht zu erwarten. Sie setzte sich für mehr Flexibilität bei der Mittelvergabe ein. „Ihre Region Altmühl-Jura ist gut etabliert und aufgestellt. Entwickeln sie ihre Region gemeinsam weiter“, forderte Niebler die Verantwortlichen aus den Gemeinden und Landkreisen auf und wünschte der Region Altmühl-Jura viele neue Leader-Projekte.

In der anschließenden Diskussion wurden der Europaabgeordneten gleich mehrere Hausaufgaben mit auf den Weg nach Straßburg und Brüssel gegeben. Christoph Würflein, Geschäftsführer des Naturpark Altmühltal, bat um eine EU-weite Regelung über ein einheitliches Steckersystem für die Ladestationen für E-Bikes.

„Alle sollen die gleichen Lebensbedingungen vorfinden, egal ob sie auf dem Land leben oder in der Stadt. Von diesem Anspruch entfernen wir uns immer mehr, da es fehlende Lösungen für ein flächendeckendes schnelles Internet gibt“, beklagte Josef Schneider, Geschäftsführer des Maschinenring Sulz-Altmühltal. Er forderte eine gesetzliche Regelung zur besseren DSL - Grundversorgung der kleinen und abgelegenen Orte.

Dem Neumarkter Martin Obman lag ein Programm zur Erhaltung der so genannten schwarzen Wirtschaftswege am Herzen. Die Sorge um die Privatisierung des Trinkwassers, um das Freihandelsabkommen zwischen der EU und der USA oder der Import genmanipulierter Lebensmittel wurden ebenfalls angesprochen.

Dietfurts Bürgermeister Franz Stephan betonte, dass die interkommunale Zusammenarbeit auch künftig fortgesetzt werden solle, denn das Modell „Altmühl-Jura“ sei sehr erfolgreich. Stephan dankte der Europa-Politikerin für den interessanten Vortrag und die anregende Diskussion.





Bis kurz vor 19 Uhr wurde das Wetter kritisch beobachtet, aber dann war es klar: die Peking-Oper kann aufgeführt werden. Durch die spontane Hilfe des Lauftreffs konnten sogar noch einige Sitzplätze und eine Überdachung für die Zuschauer organisiert werden. Die Künstler aus China traten in aufwändig-verzierten Kostümen auf und erzählten in vier Stücken vom „Tanz des Drachen und der Phönix“, von „der betrunkenen Konkubine“, vom „Blumenverstreuen von Jungfrauen“ und von der tapferen „Generalin MU Guiyin in der Schlacht um Hongzhou“.



Zuerst bei Sonnenschein und dann sogar noch bei strömendem Regen lauschten viele Dietfurter und Gäste den Gesangsdarbietungen und bestaunten Schauspiel und Akrobatik aus dem fernen China. Nach der Peking-Oper ließ man den Abend in den Dietfurter Gaststätten gesellig ausklingen.

7-Täler-Volksfest vom 26. Juli bis 30. Juli 2013

In wenigen Tagen feiert Dietfurt sein 56. Volksfest. Die Verantwortlichen sind zuversichtlich, dass diese Festtage wieder ein voller Erfolg werden. Neben dem Festzelt mit dem langjährigen und bewährten Bräu und Festwirt Friedrich Riemhofer, der heuer zum 32. Mal dabei ist, erwartet Sie wieder ein attraktiver Vergnügungspark mit vielen Belustigungen und Fahrgeschäften, für den Heiko Perz aus Fürth zuständig ist. Auch heuer werden Sie wie in den letzten Jahren von der Festküche der Dietfurter Metzger AG (Metzgerei Leidl, Metzgerei Straßer und Metzgerei Schweiger) kulinarisch verwöhnt. Wir haben auch heuer wieder den überdachten Biergarten.

Informationen über das Festprogramm erfahren Sie vom Flyer in diesem Bürgermagazin. Wichtige Punkte zu den einzelnen Tagen sind nachfolgend kurz aufgelistet:

Das Fest beginnt am Freitag um 18.00 Uhr mit einem Standkonzert der Weiß-Blauen Siebentäler und der Jugendkapelle am Marktplatz.

Alle Vereine und Gruppen sind eingeladen

Zum Standkonzert und Ausmarsch sind alle Vereine und Gruppen eingeladen, sich zahlreich mit Fahne, Tracht oder Vereinskleidung zu beteiligen. Jede Person ab 16 Jahre, die als Mitglied mit einem Verein oder Gruppe mitmarschiert, erhält 1 Freimaß. Die Markenausgabe erfolgt wie immer im Festzelt. Achtung: Diese Freimaß ist nur am Freitag gültig!

Wer stellt sich als 7-Täler-Königin zur Wahl?



Wie gewohnt wird am Eröffnungstag traditionell die 7-Täler-Königin gewählt. Die Stadt sucht hierzu noch Bewerberinnen. Entsprechend dem Namen 7-Täler-Königin sollten sich mindestens bzw. maximal 7 Mädchen zur Wahl stellen. Gehen mehr als 7 Meldungen ein, entscheidet das Los.

An alle Mädchen ab 16 Jahre, die ihren Hauptwohnsitz im Gemeindegebiet Dietfurt

und Interesse am Amt haben, ergeht der freundliche Aufruf, sich umgehend bei der Stadt, Herrn Bachhuber (Tel. 6400-19) zu melden. Wer sich zur Wahl stellt, erhält als Startgeld 50 € und noch einige Geschenke dazu. Die gewählte erste 7-Täler-Königin bekommt zusätzlich 300 €, die Zweit- und Drittplatzierte erhalten je einen Einkaufsgutschein. Selbstverständlich muss man bereit sein, im Falle der Wahl, das Königinnenamt auch anzunehmen. Melden Sie sich bald, ihre Meldung wird vertraulich behandelt. Das Amt der 7-Täler-Königin hat bisher jedes Mädchen begeistert.

Seniorenachmittag am Samstag

Wie üblich findet am Samstag ab 14.30 Uhr im Festzelt das Seniorentreffen statt. Zu diesem Nachmittag sind alle Bürgerinnen und Bürger, die 65 Jahre und älter sind, recht herzlich eingeladen. Kommen Sie zahlreich zu diesem Treff. Jeder, der im Festzelt anwesend ist, erhält einen Essensgutschein. Die Ausgabe der Gutscheine erfolgt am Eingang des Festzeltes nur in der Zeit von 13.45 - 17.00 Uhr. Als kleines Schmankerl tritt um 16.00 Uhr die Dietfurter Jugendgarde auf. Der/die älteste Bürger/in wird mit einem kleinen Geschenk überrascht. Selbstverständlich wird sich die neu gewählte 7-Täler-Königin vorstellen.

Besonders wird darauf hingewiesen, dass an diesem Nachmittag bis 18.00 Uhr nicht nur für die geladenen Seniorinnen und Senioren, sondern für alle Festzeltbesucher die Maß Bier nur 4,70 € und ein halbes Hendl mit Semmel nur 5,00 € kostet.



Für die in den Ortsteilen wohnenden Personen werden wieder Sonderfahrten organisiert. Die genauen Abfahrtszeiten werden den Senioren schriftlich per Post mitgeteilt.

Am Nachmittag finden am Sportplatz Vorbereitungsspiele des TSV Dietfurt statt. Die zweite Mannschaft trifft dabei um 14.00 Uhr auf den FC Sandersdorf II, die erste

Mannschaft spielt um 16.00 Uhr gegen den FC Holzheim. Um 18.00 Uhr stehen sich die Alten Herren des TSV Dietfurt und des TV Riedenburg gegenüber.

Abends sorgt die Showband „Donnaweda“ für Stimmung.

Gerda Hasselfeldt (CSU) beim Frühschoppen



Ab 10.00 Uhr findet im Festzelt ein politischer Frühschoppen des örtlichen CSU-Verbandes statt. Dazu konnten Frau Gerda Hasselfeldt, Vorsitzende der CSU-Landesgruppe im Deutschen Bundestag sowie MdL Albert Füracker (CSU) gewonnen werden. Die musikalische Umrahmung über-



nimmt die Jugendkapelle Dietfurt. Neben dem Weißwurstfrühschoppen hat die Festküche heuer erstmals auch für den Mittagstisch geöffnet. Um 14.00 Uhr beginnt dann der Wiesenrummel am Volksfestplatz. Im Festzelt unterhält die Mühlbacher Blaskapelle.

Für Bombenstimmung sorgt abends die bekannte Showband „Gipfelstürmer“.

Kindernachmittag und Tag der Betriebe

Am Montagnachmittag findet wieder der beliebte Kindernachmittag statt. Ab 15.00 Uhr zeigt der Clown-Zauberer Brother Tschortsch seine Künste.

Alle Betriebe und Vereine sind ab ca. 16.00 Uhr zum tradi-



MIT DABEI SIND:

Weiß-Blaue Siebentäler, Jugendkapelle Dietfurt, Mühlbacher Blaskapelle, Donnaweda, Kolpingkapelle Töging, Gipfelstürmer, Band 5:2 und Musikuss

AUF IHR KOMMEN FREUEN SICH:

Der Festausschuss der Stadt Dietfurt mit 1. Bürgermeister Franz Stephan
Festwirt Friedrich Riemhofer, Riedenburg
Metzger AG, Dietfurt
Vergnügungsbetriebe Heiko Perz, Fürth



Tourist-Information Dietfurt

Hauptstraße 26 - 92345 Dietfurt a. d. Altmühl
Tel. 08464/6400-19 und -39 - Fax 08464/6400-33
tourismus@dietfurt.de - www.dietfurt.de

Bildnachweis: Anton Bachhuber, Norman Steger



26.-30.07.2013



7-TÄLER-VOLKSFEST IN DIETFURT

DIESES JAHR
WIEDER MIT
BIERGARTEN!



www.dietfurt.de



tionellen Treffen eingeladen. Für gute Laune sorgt ab 19.00 Uhr die „Band 5:2.“

Spielenachmittag und Feuerwerk zum Abschluss

Ab 13.30 Uhr tragen am Dienstag die Kinder der Grundschule und die Kindergärten Dietfurt und Töging Wettbewerbe und Spiele aus. Ein Luftballonflugwettbewerb wird gestartet. Für alle teilnehmenden Kinder gibt es Fahrchips. Die Siegerehrung findet gegen 15.30 Uhr statt. Zur Siegerehrung tritt die Dietfurter Jugendgarde auf. Heuer sind erstmals am Dienstagnachmittag die Preise für alkoholfreie Getränke vergünstigt.

Zum Festausklang gastiert wieder die bekannte Band Musikuss.



Gegen Einbruch der Dunkelheit wird ein großes Brillant-Feuerwerk gezündet. Die Maß Bier kostet heuer unverändert 6,30 €. Auf Ihr Kommen freuen sich die Stadt Dietfurt, der Festwirt, die Festküche der Metzger AG, die Vergnügungsbetriebe und alle Besucher des 7-Täler-Volksfestes 2013.

Luftballonwettbewerb 2012

- Kartenrücklauf -

Gewinner, Anschrift • Fundort

- Amann Elias, Am Arzberg • 22 Reisachmühle, 94264 Langdorf
- Bachhuber Selina, Fliederweg 1 • 1 Heilbrünnl, 93426 Roding
- Bär Justus, Wildensteiner Weg 8 • Wilhelmstr. 8, 93468 Altronsberg
- Barteczko Leonie, Unterbürg 8 • Wiese in Schillertswiesen, 3199 Zell



Feiern Sie mit uns vom 26. bis 30. Juli 2013 in Dietfurt auf dem beliebten 7-Täler-Volksfest!

Das süffige Bier der Brauerei Riemhofer, die Spezialitäten aus der Festküche der Metzger AG Dietfurt und ein attraktiver Vergnügungspark warten auf Sie. Traditionelle Blaskapellen und beliebte Showbands garantieren im Festzelt beste Stimmung. Auch in diesem Jahr wieder mit überdachtem Biergarten vor dem Festzelt. Allen Besuchern gilt ein herzliches Willkommen!

Freitag, 26. Juli 2013

18 Uhr Standkonzert am Rathaus mit den **Weiß-Blauen Siebentälern** und der **Jugendkapelle Dietfurt**, danach Ausmarsch zum Volksfestplatz und Anstich des ersten Banzen durch den 1. Bürgermeister Franz Stephan



19.30 Uhr Abend der Großgemeinde: Wahl der 7-Täler-Königin und Treffen der Festköniginnen aus benachbarten Gemeinden, Stimmung mit den **Weiß-Blauen Siebentälern**

Samstag, 27. Juli 2013

14.30 Uhr Seniorennachmittag: Unterhaltung mit der **Kolpingkapelle Töging** (ermäßigte Bierpreise und 1/2 Gockel für 5,- € bis 18 Uhr für alle Festzeltbesucher)

- 14 Uhr** Fußballvorbereitungsspiele TSV Dietfurt II : FC Sandersdorf II
- 16 Uhr** TSV Dietfurt I : FC Holzheim
- 18 Uhr** TSV Dietfurt AH : TV Riedenburg AH
- 20 Uhr** Showabend mit **Donnaweda**

Programmänderungen vorbehalten.

Sonntag, 28. Juli 2013

- 10 Uhr** Politischer Frühschoppen mit Albert Füracker (Mdl, CSU) Unterhaltung mit der **Jugendkapelle Dietfurt**
- ab 11.30 Uhr** Mittagstisch
- 14 Uhr** Wiesenrummel – im Festzelt spielt die **Mühlbacher Blaskapelle**
- 19.30 Uhr** Festabend mit der Showband **Gipfelstürmer**

Montag, 29. Juli 2013

- 14 – 18 Uhr** Familien- und Kindernachmittag (halbe Preise an allen Fahrgeschäften)
- 15 Uhr** Spaß für Groß & Klein mit dem Clown-Zauberer **Brother Tschortsch**
- 16 Uhr** Tag der Betriebe und Behörden
- 18.30 Uhr** Stimmung mit der **Band 5:2**

Dienstag, 30. Juli 2013

13.30 Uhr Kindernachmittag mit Luftballonwettbewerb und Spielen für Kindergarten und Grundschule, danach Siegerehrung (ermäßigte Getränkepreise, ausgenommen Bier)



19.30 Uhr Festausklang mit der Showband **Musikuss**

Gegen Einbruch der Dunkelheit findet ein **großes Brillant-Feuerwerk** statt!



Bäumer Maya, Wiegenweg 6 • 93128 Regenstauf
 Böhme Leni, Schulweg 4 (92363 Dürn) • Hubertusweg 4, 94255 Boebrach
 Dunkes Melina, Am Brünnel 19 • Höglhof, 93177 Altenthann
 Fritz Sara, Im Feldel 14 • Prettenhof 1, 93164 Brunn
 Hafer Marcel, Vogelthal 22 • Kaltenberg, 93455 Traitsching
 Halbich Bastian, Angerstr. 48 • Mariental, 93128 Regenstauf
 Halbritter Benedikt, Am Kreuz 37 • Schweinsberg, 93167 Falkenstein
 Haziri Eliona, Johann-Hummel-Str. 13 • Obermühle 9, 93455 Tratsching
 Heimisch Rebecca, Unterbürg 20 • Dangelsdorferstr. 37, 93199 Zell
 Herold Josef, Johann-Hummel-Str. 21 • Steinshofen 4, 93199 Zell
 Hiemer Markus, Argula-von-Grumbach-Str. 13 • Stadtplatz, 94227 Zwiesel
 Hiemer Lukas, Argula-von-Grumbach-Str. 13 • 94234 Viechtach
 Hiemer Johanna, Argula-von-Grumbach-Str. 13 • Pfittershot 1, 93177 Altenthann
 Himmler Bastian, Im Feldel • Berghof Nr. 2, 93164 Laaber
 Hirscheider Antonia, Angerstr. 46 • Kürn, 93170 Bernhardswald
 Hradetzky Konstantin, Finkenweg 2a • Heilbrünnl, 93426 Roding
 Jäger Sandra, Staadorf 7 • Am Schlossberg 4, 93173 Wenzelbach
 Jäger Frances, Staadorf 7 • Willmannsberg, 93177 Altenthann
 Kaiser Melissa, Pfarrer-Rose-Str. 2 • Momannsfelder 11, 93185
 Kirschner Martin, Breitenbrunner Str. 22 • Haid 22, 93177 Altenthann
 Knaus Juliane, Argula-von-Grumbach-Str. 17 • Steinsölden, 93177 Altenthann
 Köberlein Antonia, Stadtgraben 18 • Rattersberg 6, 94234 Viechtach
 Kupsch Pia, Vogelthal 17 • Heilbrünnl, 93426 Roding
 Langecker Michael, Argula-von-Grumbach-Str. 14 • Zeitlanerstr, 93197 Laub-Zeitlarn
 Leopold Gregor, Mallerstetten 14 • Stadtplatz, 93170 Bernhardswald
 Leopold Emelie, Kreuzbergweg 20 • Elendbaumg. 1, 93170 Bernhardswald
 Liebl Johanna, Schlossgasse 4a • Frühlingsstr. 4, 93199 Zell
 Lindl Manuel, Predlfing 3 • 93197 Laub
 Mehringer Lena, Stetterhof 22 • Im Wiesenthal 3, 93455 Sattelbogen
 Mürbeth Tobias, Irrleweg 5 • Fraunhofen 2, 93192 Wald
 Oexl Valentin, Krampelmühlweg 14 • Schwaighausen 29, 93138 Lappersdorf
 Paech Leandra, Kreuzbergweg 1 • 94264 Langdorf
 Porstner Katharina, Industriestr. 14 • Bodenhof 1, 93155 Hemau
 Rackl Benedikt, Mitteldorf 1 • Schwaighausen 29, 93138 Lappersdorf
 Reischl Luisa, Fliederweg 8 • Koltenhof 4, 93453 Neukirchen
 Schaber Marina, Sonnleitenweg 11 • Willmannsried 3, 93167 Falkenstein
 Schneider Rebekka, Mitteldorf 15 • Burgweg 14, 93164 Laaber
 Schneider Henriette, Am Arzberg 10 • 93128 Regenstauf
 Schober Laura, Sonnleitenweg 11 • Streifenall, 94357 Konzell
 Seitz Nicole, Josef-Zacherl-Str. 5 • 93128 Regenstauf
 Semmler Hanna, Am Steig 2 • Reinhardswinkl 1, 93177 Altenthann
 Semmler Kilian, Fichtenweg 10 • Altenhannerstr. 6, 93177 Pfaffenfang
 Siebenwurst Justus, Salvatorweg 3 • 93128 Schneitweg

Stark Benedikt, Stetterhof 14 • Rissinger Str, 93455 Siedling
 Stellerer Lara, Am Steig 7 • Forststr. 10, 93180 Heimberg
 Stender Maximilian, Beilngrieser Str. 19 • 93192 Treitersberg
 Walkner Lukas, Felsenweg 1 • Wald bei Kürn, 93170 Kürn
 Weigl Johannes, Vogelthal 34 • Stadtplatz, 93444 Bad Kötzing
 Weigl Andreas, Mitteldorf 19 • Willmannsberg, 93177 Altenthann
 Weinzierl Hannah, Am Brünnel 1 • Hörglhof 1, 93177 Altenthann
 Zach Sebastian, Haaser Weg 3 • Bärndorf, 94234 Viechtach
 Zacherl Philipp, Salvatorweg 6 • Weg 2a, 93170 Bernhardswald
 Zeitler Christian, Dorfstraße • Höllenstein, 93444 Bad Kötzing
 Insgesamt sind 67 Karten eingegangen. Die hier aufgeführten Teilnehmer erhalten einen Trostpreis. Dieser kann von Montag, 15.07. bis Donnerstag, 25.07.13 in der Tourist-Information abgeholt werden.
 Die 10 Hauptgewinner (hier nicht genannt) werden schriftlich benachrichtigt und erhalten ihren Preis am Volksfestdienstag, 30. Juli gegen 15.00 Uhr im Festzelt.

Glückliche Gewinner

Der Dietfurter Gastronom Sepp Hierl und die 2. Bürgermeisterin Ilse Werner freuen sich mit den glücklichen Gewinnerinnen aus Nürnberg. Die Frauen hatten bei der Freizeitmesse in Nürnberg den Hauptpreis des Gewinnspiels, einen Aufenthalt in Dietfurt im Gasthof Stirzer, sowie ein Candlelight- Dinner gewonnen.





**Gasthaus
Neugebauer
Herrried**



Wir empfehlen uns für Ihre
Hochzeitsfeier
 im neuen Saal mit Klimaanlage

Gerne beraten wir Sie
 bei der Gestaltung zu ihrem
Traumtag

Jeden Sonn- u. Feiertag Mittagstisch
 Tel. 09492/90070



Wir suchen ab sofort zuverlässige

Reinigungskräfte (m/w)

für Objekte in Beilngries

- Teilzeit oder Minijob-Basis
- Arbeitszeit: Mo. bis Do. nach Absprache
- Gute Deutschkenntnisse erwünscht

Bitte bewerben Sie sich telefonisch unter Tel. 08 41 - 95 35 10
Dorfner KG, Schillerstraße 29, 85055 Ingolstadt

Gasthaus Zucker Oberbürg

Nächstes Ripperl- und Surfleischbuffet

3. August 11.30 und 18.00 Uhr



Schlachtschüsselessen

17. Juli 2013, 31. Juli 2013,
14. August

**Betriebsurlaub vom
15. - 24. August**

Jeden Sonn- u. Feiertag Mittagstisch
Geschenkkörbe, Gutscheine

Partyservice wir liefern für jeden Anlass
Familie Kniffka 08464/569

JAKOBS

BESTATTUNGEN

Wir sind Tag & Nacht
für Sie erreichbar.
Auch an Sonn-
und Feiertagen.
Gerne kommen wir
auch zu Ihnen.

92345 Dietfurt, Oberbürg 37
Telefon 08464 605267
Telefax 08464 602464

92339 Beilngries, Stadtgraben 2
Telefon 08461 602967
Telefax 08461 602965



*Schwere Last wird leicht,
wenn Hoffnung sie trägt!*



WIR FINDEN FÜR JEDEN DIE PASSENDE LINSE.

Jetzt kostenloses Probetragen!

 **OPTIK** **UHREN - SCHMUCK**
OEXL **Franz Oexl**
Augenoptikermeister
Uhrmachermeister

Hauptstraße 32 · 92345 Dietfurt · Tel. 08464 / 8595

www.optik-oexl.de

KAMINBAU

» EDELSTAHL- & MONTAGEKAMINE **Johann LINDNER**

» SANIERUNGEN/ANSCHLÜSSE

» KAMINÖFEN

» LEITERN/DACHLEITERN

» KERNBOHRUNGEN

» ARBEITSBÜHNENVERLEIH

Seestraße 9

85125 Haunstetten

Tel. (08467) 80 19 00

Fax (08467) 80 19 38

mail@kaminbau-lindner.de

www.kaminbau-lindner.de



Wahlhelfer/innen gesucht!

Im September 2013 finden die Wahlen zum Landtag und zum Bezirkstag (15.09.) und eine Woche später die Wahlen zum Bundestag (22.09.) statt. Zur Durchführung der Wahlen und zur Ermittlung der Wahlergebnisse werden freiwillige Wahlhelfer/innen gesucht. Interessierte Bürgerinnen und Bürger melden sich bitte bei der Stadtverwaltung Dietfurt, Tel. 08464/6400-14.

Freie Fahrt für alle

„Einser-Schüler“ auf allen Linienschiffen der „Kelheimer Weißen Flotte“ in den bayerischen Sommerferien



Schüler mit mindestens einer Note 1 im Zeugnis haben während der bayerischen Sommerferien vom 31. Juli bis 11. September 2013 freie

Fahrt auf allen Linienschiffen der „Kelheimer Weißen Flotte“ im Donau- und Altmühltal.

Die Schüler müssen in Begleitung mind. einer erwachsenen Person sein und das Zeugnis an der Schiffskasse vorlegen.

Die Gratis-Schiffahrt ist möglich auf der Donau zwischen Kelheim-Donaudurchbruch-Kloster Weltenburg oder auf dem Main-Donau-Kanal im Altmühltal zwischen Kelheim-Riedenburg-Dietfurt und Beilngries-Berching.

Einladung zum 5. Dietfurter Gesundheitstag

Am Sonntag, den 24.11.2013 findet von 10.00 – 17.00 Uhr der diesjährige Gesundheitstag unter dem Motto: „Gesund sein – gesund bleiben“ in der Grund- und Mittelschule Dietfurt statt.

Der Gesundheits- und Fitnessstag 2013 soll den Besuchern die ideale Möglichkeit bieten, sich ganzheitlich für Körper, Geist und Seele über die aktuelle Medizin, Vorsorge, Wohlbefinden und Wellness zu informieren. Zusätzlich wird ein interessantes Rahmenprogramm mit Expertenvorträgen und Mitmach-Aktivitäten für Besucher von der Schulmedizin bis zu anerkannten Naturheilverfahren angeboten.

Firmen oder Betriebe, die ihre Produkte bzw. Dienstleistungen einer breiten Öffentlichkeit vorstellen möchten, können gerne teilnehmen. Bei Interesse melden Sie sich bitte telefonisch oder per Fax an bei: Stadt Dietfurt a.d.Altmühl, Tel. 08464/64000; Martha Thumann, Organisation, 08464/1252; Stadt Dietfurt, Fax: 08464/6400-33

Infos über den 4. Gesundheitstag 2011 können im Internet unter www.dietfurt.info/gesundheitstag abgerufen werden.

Vollzug der Wassergesetze;

Anlagen zum Umgang mit wassergefährdenden Stoffen (insbesondere Heizölverbraucheranlagen und Diesellagerungen) im vorläufig gesicherten Überschwemmungsgebiet „Weiße Laber“. Nachdem durch die Bekanntmachung des ermittelten Überschwemmungsgebietes am 03.04.2013 die vorläufige Sicherung für zwei Jahre verlängert wurde, weist das Landratsamt Neumarkt neben anderen Rechtsfolgen zusätzlich auf Folgendes hin:

- Grundsätzlich müssen oberirdische Anlagen zum Umgang mit flüssigen wassergefährdenden Stoffen der Gefährdungsstufe B (insbesondere Heizölverbraucheranlagen und Diesellagerungen), innerhalb des vorläufig gesicherten Überschwemmungsgebiets durch einen Sachverständigen nach § 18 VAwS überprüft werden.
- Entsprechende Anlagen müssen nach § 9 Abs. 4 VAwS wie folgt beschaffen sein:
- Anlagen und Anlagenteile müssen so gesichert sein, dass sie bei Hochwasser nicht aufschwimmen oder ihre Lage verändern; sie müssen mindestens eine 1,3-fache Sicherheit gegen Auftrieb der leeren Anlage oder des leeren Anlagenteils haben und
- Anlagen und Anlagenteile sollten so aufgestellt sein, dass bei Hochwasser kein Wasser in Entlüftungs-, Befüll- oder sonstige Öffnungen eindringen kann und eine mechanische Beschädigung z.B. durch Treibgut oder Eisstau ausgeschlossen ist.

Andernfalls werden die Betreiber darauf hingewiesen, dass im Schadenseintritt bei Hochwasser ein Haftungsrisiko für sie besteht, wenn die Schäden durch mangelnde Vorkehrungen in Bezug auf Anlagen zum Umgang mit wassergefährdenden Stoffen verursacht wurden.

Großtagespflegestelle Pustebume

Ab September 2013 sind wieder Plätze frei für Kinder ab 7 Monate ohne feste Buchungszeiten und sehr flexibel. Einfach vorbei schauen und schnuppern oder anrufen von Mo -Fr 8 -12.30 Uhr. Ihr Pustebumen-Team mit Tel.Nr 0176/42063858

Zuhause sicher wohnen – auch im Alter, bei Behinderung und Demenz

Hilfe bei der Wohnraumanpassung – durch Beratung – Individuell und vor Ort

Die Wohnberatung informiert und berät Sie, wie Sie Ihren Wohnraum alters- und behindertengerecht gestalten können. Dabei werden Ihr spezieller Lebenshintergrund und Ihre gesundheitlichen Einschränkungen berücksichtigt. Hierfür haben engagierte Bürgerinnen und Bürger erfolgreich an einem Seminar für Wohnraumberatung und Wohnungsanpassung teilgenommen. Vorsitzender ist Bürgermeister a.D. Josef Meier aus Sengenthal. Ansprechpartner für Dietfurt sind Herr Siegfried Mayer und Frau Martha Thumann, beide aus Hainsberg. Die Kontaktaufnahme mit der WAB (Wohnungsanpassungsberatung) erfolgt über das Gesundheitsamt Neumarkt i.d.OPf., Tel.



Bad und WC



Treppe zweiter Handlauf



09181/470-512 oder per Email: gesundheitsamt@landkreis-neumarkt.de. Die Beratung ist kostenlos, um eine Erstattung der Fahrtkosten wird jedoch gebeten, da zur Beratung vor Ort die Berater/innen mit dem eigenen PKW fahren.

Wohnungsberatung – warum?

Ein Badezimmer mit genügend Platz, Haltegriffen und einer bodengleichen Dusche, stufenlose Zugänge zu Haustüre und Terrasse. Für viele ältere Menschen bedeutet eine barrierefreie Wohnung nicht nur mehr Komfort, sie kann auch Bedingung dafür sein, im Alter zuhause wohnen bleiben zu können – gerade wenn Mobilitätseinschränkungen den Alltag erschweren und die Stufen oder Sanitäranlagen in der eigenen Wohnung plötzlich zu Hindernissen werden.

Blutspendendienst des Bayerischen Roten Kreuzes

Der nächste Blutspendetermin des Bayerischen Roten Kreuzes findet am Mittwoch, den 14.08.2013 von 16.30 Uhr – 20.30 Uhr in der Grund- und Mittelschule Dietfurt statt. Alle Spender benötigen den Personalausweis und Mehrfachspender den Blutspendeausweis. Beim letzten Blutspendetermin im April 2013 kamen 123 Spender, davon 11 Erstspender. Danke für Ihre Spendenbereitschaft!

Störungen bei Straßenbeleuchtungen

Bei Ausfall von Straßenbeleuchtungsanlagen bitten wir, dies unverzüglich der Stadtverwaltung, Tel. 08464/6400-0 mitzuteilen. An den Straßenbeleuchtungen befindet sich eine Nummer, die angegeben werden muss, um den Schaden beheben zu können. Die Behebung der Störungen wird alle drei bis vier Wochen durchgeführt.



Industriestr. 45
92345 Dietfurt
Tel. 08464/642839
Fax 08464/642832
E-mail: karch-maschinen@t-online.de

- Hitachi
- Flex
- Solo
- Bosch
- Duss
- Geko
- Fischer
- Würth
- Gedore
- Holzmann
- Nilfisk-Alto
- Festool
- Pitzl
- Bessey
- Diewe
- Protool
- Aerotec
- Arbeitsbekleidung
- Holzaußenlager

Inge Raith-Schechinger
Rechtsanwältin



**Rechtsanwältin
Fachanwältin für Familienrecht
Fachanwältin für Arbeitsrecht**

Benno-Meier-Str. 2, D-92345 Dietfurt
Fon: (0 84 64) 6 00-75, Fax: 6 00-73
E-Mail: anwaeltin@raith-schechinger.de
Internet: <http://www.raith-schechinger.de>

Neuer Name für Netzbetreiber E.ON Bayern AG: Unternehmen heißt seit 1. Juli 2013 Bayernwerk AG

Der Netzbetreiber E.ON Bayern AG heißt seit 1. Juli 2013 Bayernwerk AG. Damit erfüllt das Unternehmen die gesetzliche Anforderung nach eindeutiger Trennung von Netzbetrieb und Energievertrieb. Für die Strom- und Gaskunden der E.ON Bayern Vertrieb GmbH, die in weiten Teilen des Netzgebiets Grundversorger ist, ändert sich hierdurch nichts.

Für die Netzkunden, insbesondere die Betreiber von Photovoltaikanlagen und anderen dezentralen Erzeugungsanlagen, ändert sich lediglich der Name ihres Netzbetreibers. Alle Vertragsbeziehungen und Vergütungszahlungen werden in gewohnter Weise mit der Bayernwerk AG fortgesetzt. Auf Seiten der Kunden besteht kein Handlungsbedarf.

Die Störungsnummern sowie alle weiteren Servicenummern des Netzbetreibers E.ON Bayern AG bleiben auch nach dem Markenwechsel hin zur Bayernwerk AG unverändert:

Störungsnummer Strom: 09 41-28 00 33 66

Störungsnummer Gas: 09 41-28 00 33 55

Suchen Sie ein Geschenk?

Die Tourist-Information im Rathaus hält einiges für Sie bereit:

Gutschein für eine Stadtführung

Schenken Sie einen Gutschein für eine Stadtführung, Dauer 1 - 1 ½ Std. zum Preis von 30 €. Termin nach Ihren Wünschen.

DVD-Aufnahmen vom Drei-Heiligen-Fest Griesstetten

Zwei Filmproduzenten haben das Fest von 2012 aufgenommen und auf DVD´s dokumentiert. Beide DVD´s kosten zusammen nur 17 €. Ein Teil des obengenannten Betrages kommt dem Erhalt der Wallfahrtskirche von Griesstetten zugute.

Außerdem halten wir folgende Bücher für Sie bereit:

- „**Sprache im Fluss**“ Neue und neu erzählte Sagen, u.a. von Rosemarie Götz, Dietfurt, zum Preis von 12,00 €
- „**Siebtä(ell)er Kochbuch**“, zusammengetragen von Schülern, Eltern, Bekannten und Freunden der Volksschule Dietfurt, zum Preis von 8,00 €
- „**Wer hätte das gedacht?**“ Mit Menschen aus dem Landkreis Neumarkt geplaudert, gekocht und gelacht, zum Preis von 12,00 € (Erlös für die Palliativstation im Klinikum Neumarkt)
- „**Die Mühlen im Landkreis Neumarkt**“ von Kurt Romstöck und Alfons Dürr, zum Preis von 9,00 €
- „**Archäologiepark Altmühltal**“ Ein Reiseführer in die Vorzeit; mit Kurzgeschichten, zum Preis von 14,90 €
- „**Die Altmühl**“ von der Quelle bis zur Mündung, von Bernd Kunz, zum Preis von 30,00 €
- „**Spurensuche am Limes**“, (mit Flavius den Grenzwall entdecken). Ein Limesführer für junge Leser im Grundschulalter; zum Preis von 4,70 €
- „**Dietfurt – es war einmal**“, mit vielen alten Bildern, Text- und Bildauswahl F. Kerschensteiner und H. Hutter, zum Preis von 16,00 €
- „**Dietfurt – ein Porträt der Großgemeinde zur Jahrtausendwende**“, Text- und Bildauswahl F. Kerschensteiner und H. Hutter, zum Preis von 7,50 €



- „**Chronik der Juradörfer**“, Heimatbuch der Ortschaften in der Pfarrei Hainsberg, anlässlich der 950-Jahr-Feier im Jahr 2012, zum Preis von 24,90 €

Ottmaringer Schlosskrug

zum Sonderpreis von 15 € (22 cm hoch) oder 8 € (12 cm hoch). Das Original – ausgestellt im Museum im Hollerhaus – stammt aus dem 16. Jahrhundert und wurde bei den Ausgrabungen des Ottmaringer Schlosses gefunden. Diese Krugform wurde im Mittelalter zur Lagerung wertvoller Nahrungsmittel (z.B. Getreide, Salz, Fett) verwendet. Verschlössen wurde der Krug damals vermutlich mit gewachstem Stoff. Von diesem Krug wurden Nachbildungen aus rotem Ton angefertigt. Der heutige Krug ist unglasiert, aber wasserdicht und ist dadurch auch heute für den Gebrauch geeignet.

Michl Müller live in der 7-Täler-Halle - „Das wollt‘ ich noch sagen...“

Michl Müller, bekannt aus „Fastnacht in Franken“ und „Otti's Schlachthof“, schwadroniert auch in seinem aktuellen Programm am Freitag, 27. September 2013 in der 7-Täler-Halle gut gelaunt zwischen Kabarett und Comedy und präsentiert dabei einen furiosen Marathon durch die Absurditäten des realen Lebens.



Und was wäre ein Auftritt von Michl Müller ohne seine fast schon legendären Lieder, die er zwischendurch zum Vergnügen des Publikums herrlich komisch zelebriert, bevor es dann tagesaktuell und in einem atemberaubenden Tempo weiter durch seine schier unglaublichen Geschichten aus Politik, Sport und Boulevard geht.

Biografie

Michl Müller wurde 1982 im Alter von 10 Jahren unter der Hilfe seiner ganzen Familie in Bad Kissingen/Garitz geboren und sah eigentlich schon damals so aus wie heute. Sein erstes Kabarett-Programm entstand dann auch nur unwesentlich später, nämlich 1997. Da hatte er die wichtigsten Dinge des Lebens hinter sich gebracht und musste das bisher Erlebte irgendwie verarbeiten. Die Idee, seine Geschichte wildfremden Menschen zu erzählen und dafür auch noch Eintritt zu verlangen, ging erfolgreich auf. Und seitdem steht er mit wechselnden Programmen landauf, landab auf den Bühnen Deutschlands vor begeistertem Publikum. Mit jährlich über 160 Live-Vorstellungen und nach diversen Radio- und Fernsehauftritten, gehört Michl Müller mittlerweile zu den bekannten Kabarettisten aus Franken. Karten für beide Veranstaltung gibt's ab sofort an allen bekannten Vorverkaufsstellen, in Dietfurt in der Tourist-Information sowie bei Wittl.

Terminhinweise für Veranstaltungen des Archäologiepark Altmühltal

Historische Handwerkstechniken – Färben mit Pflanzen

Heilkunst der Kelten

Do, 18. Juli, 18:30 - 21 Uhr, Alcmona e.V., Dietfurt ab 10 Jahren, 10-25 TN, 20,00 Euro / Person, Anmeldung bei info@alcmona.de, Tel. 08464/1848, www.alcmona.de

Blüten- und Kräuter-Kreativtag

Sa, 20. Juli, 10 - 17 Uhr ab 10 Jahren, 10-15 TN, 78,00 Euro / Person, Anmeldung bei info@alcmona.de, Tel. 08464/1848

Frühe Textiltechniken

So, 21. Juli, 10 - 17 Uhr, ab 15 Jahren, 10-18 TN, 65,00 Euro / Person. Anmeldung bei info@alcmona.de, Tel. 08464/1848

Mit dem E-Bike durch den Archäologiepark Altmühltal – Von Riedenburg zum Schloss Eggersberg und zurück

Sa. 27. Juli 2013, 10 – ca. 14:30 Uhr. Veranstalter: Joachim Zuber M.A., Kreisarchäologe, Treffpunkt: Marktplatz Riedenburg, Kosten: 3,00 Euro / Person mit eigenem Fahrrad, mit E-Bike 15,00 Euro, 5-20 Teilnehmer, Anmeldung beim Tourismusverband im Landkreis Kelheim e.V., Tel. 09441-20733

Aus dem Archiv

Zum Gedenken an den 100. Todestag von Stadtpfarrer Anton Kohl in Dietfurt (1892-1905)

„Am 10. Juni 1876 wurde im hohen Dome zu Eichstätt der jetzige Pfarrer von Dietfurt, der Reichstags- und Landtagsabgeordnete Kohl, zum Priester geweiht. Zahlreiche Glückwünsche von Nah und Fern werden dem Jubilar aus diesem Anlasse zu Theil werden. Die bedeutsame Rolle, die er im öffentlichen Leben Bayerns spielt, verpflichtet auch die katholische Presse, in den Kreis der Gratulanten einzutreten, und da sein beruflicher Wirkungskreis sowie sein Wahlkreis in der Oberpfalz liegen und ein sehr wesentlicher Theil seiner öffentlichen Tätigkeit der Vertretung oberpfälzischer Interessen gewidmet ist, so glauben wir uns nicht auf einige beglückwünschende Worte beschränken, sondern bei dieser Gelegenheit einmal seine Persönlichkeit und Vergangenheit unseren Lesern näher bringen zu sollen.“

Pfarrer Anton Kohl entstammt einer oberpfälzischen Familie. Sein Vater, Ludwig Kohl, war aus Schlicht bei Vilseck gebürtig, der Sohn selbst ist am 19. Juni 1851 in Kipfenberg in Mittelfranken geboren. Ein Onkel Kohl's, Xaver K., war Professor in Landshut, ein anderer, Karl K., geistlicher Rath und Dekan in Andermannsdorf; ein dritter Onkel, Alois K., ist z.B. Professor in Straubing. Alle drei waren bzw. sind in vielen Kreisen der Oberpfalz bekannt.“

Diese Zeilen in der Amberger Volkszeitung Nr. 158 vom 10. Juni 1901 waren gewidmet dem 25jährigen Priesterjubiläum von Anton Kohl.“ In der Geschichtsbeschreibung über Dietfurt von Franz Kerschensteiner sind einige Passagen seiner Tätigkeit als Pfarrherr in Dietfurt aufgezeichnet:

17. August 1892: Kohl kommt als Stadtpfarrer nach Dietfurt; dieser Tag war mit 41 Grad der heißeste Tag



MARKEN MODE FÜR JEDEN ANLASS

Sommer-Mode bis zu
50%
reduziert!

SUMMER-SALE

GÖTZ

SALE
SALE
0% 0%

Götz.modehaus, Hauptstr. 30, Dietfurt
Götz.fashion, Donaustr. 18, Kelheim
Götz.men, Donaustr. 3, Kelheim

www.goetzfashion.de



IsolierService

Werner Maier

Krampelmühlweg 10 in Dietfurt

Lassen Sie Ihre **Heizung** und **Sanitäranlage** fachgerecht und kostengünstig **isolieren**.

Gerne unterbreite ich Ihnen ein Angebot.

Tel.: 08464-642681



Ihr Schreiner *Holz ist Leben!*

- Fenster, Türen
- Innenausbau
- Küchen, Essecken
- Wintergärten

Josef Bärthl GmbH · Reymotusstraße 6
92334 Berching-Holnstein
☎ (08460) 322 · Fax 637

Eigene Fertigung
von Holz- und
Holz-Alufenstern

Klimaschutz, der sich rechnet

Photovoltaik: Schutz für Klima
und Umwelt. Bares
Geld für Sie.



SOLARSTROM

Planungsbüro Pöppl GmbH

Projektierung – Installation – Vertrieb

Schützen Sie aktiv das Klima mit einer
Photovoltaik-Anlage!

Verdienen Sie gleichzeitig mit einer Photovoltaikanlage.
Denn die Sonne schiekt keine Rechnung!

Planungsbüro Pöppl GmbH
Auf der Hohen Str. 14, 92345 Dietfurt
Tel.: 0 84 64/60 57 04

www.solarstrom-poeppl.de



des Jahrhunderts. Mit A. Kohl kam einer der tatkräftigsten Stadtpfarrer nach Dietfurt. Er stammte aus Kipfenberg. Nach seiner Priesterweihe übte er lange Jahre das Amt eines Predigers an der Münsterkirche in Ingolstadt aus, bis er 1892 nach Dietfurt gerufen wurde. Auf seine Initiative hin gründete man noch im

gleichen Jahr den Fremdenverkehrsverein und begann mit dem Bau der Lourdesgrotte. 1893 wählte die Stimmkreisbevölkerung 1) den ausgezeichneten Redner als Abgeordneten in den Bayerischen Landtag. Wegen der vielen kinderreichen Familien in Dietfurt plädierte Kohl für den Bau einer Kinderbewahranstalt. Die Stadtväter griffen die Idee auf und beschlossen 1894 den Bau. Im folgenden Jahr begeisterte er sich für eine Eisenbahnlinie nach Dietfurt. Noch im Herbst dieses Jahres setzte er sich im Landtag dafür vehement ein. Hartnäckig kämpfte er jahrelang für dieses Projekt. Als dann 1909 der erste Zug in Dietfurt eintraf, hatte er allerdings als Stadtpfarrer bereits abgedankt. 1896 veranlasste er die Gründung der Raiffeisengenossenschaft in der Stadt. Am 1. April des folgenden Jahres konnte das Kindergartengebäude seiner Bestimmung übergeben werden. Ein Zeitungsbericht von damals bezeichnete es als das schönste Gebäude der Stadt. 1904 verließ Kohl Dietfurt wieder und wurde Stadtpfarrer in Ingolstadt.

1) Wkr. Neumarkt/Opf. (17. Wahlperiode 1893-1899, 32. Landtag 1893-1899)

Wkr. Neumarkt/Opf. (18. Wahlperiode 1899-1904, 33. Landtag 1899-1904)

Daten seines Lebensweges:

- 10.06.1876 Priesterweihe in Eichstätt
- 1876 Kooperator in Raitenbuch
- 1877 Pfarrprovisor in Pölling
- 1880 Domkaplan in Eichstätt
- 1883 Stadtpfarrprediger in Ingolstadt
- 1892 Stadtpfarrer in Dietfurt
- 25.09.1892 Gründung des Verschönerungsverein mit 40 Mitgliedern, (erste Maßnahme: Wanderweg und Bepflanzung Kreuzberg)
- 31.10.1892 Fonds-Anlage für Errichtung einer Mädchenschule
- 1893 Abgeordneter im 32. und 33. Landtag
- 04.06.1893 Einweihung der Lourdesgrotte
- 04.10.1896 Darlehenskassen-Verein Dietfurt o.Pf.e.G.m.u.H. gegründet
- 01.04.1897 Einweihung Mädchenschule
- von 1898 bis zu seinem Tode war er Mitglied des Dt. Reichstages für den Wahlkreis Oberpfalz 3 (Neumarkt, Velburg, Hemau) und die Deutsche Zentrums-partei
- 11.1904 Abschied von Dietfurt nach Ingolstadt als Stadtpfarrer
- 1905 Dekan des Kapitels Ingolstadt
- 1907 Domkapitular
- 09.07.1913 gestorben in Eichstätt

In einem Nachruf auf diesen hochbegabten Mann heißt es: „Seine ganze öffentliche Tätigkeit war von hohen, übernatürlichen Beweggründen getragen. Er diente der Wahrheit, die in Christus und seiner Kirche lebt, und suchte auch im öffentlichen Leben die christlichen Grundsätze zur Geltung zu bringen, auf denen das wahre Wohl des Vaterlandes beruht.“

Zu erwähnen wären noch seine (auch politischen) Schriften:

- Bodenzinse (1898 – 32 Seiten); zeitgemäßes Wort an den Bauern
- Pilgerfahrt nach Egypten und Palästina – 202 Seiten – (1891 Ganghofersche Verlagsbuchhandlung)
- Sonnenwende (1881 Coppentrath) – 56 – Seiten (Dramatisches Weihnachtsmärchen mit 4 Aufzügen, vertont von Michael Haller für 3-stimm. Frauenchor)

Seit 1963 wird bezeichnender Weise eine Straße zum Kreuzberg nach ihm als Pfarrer-Kohl-Weg benannt.

Altmühl Jura

Altmühl-Jura wandert in... Altmannstein

Elf Wandertage in elf Gemeinden

Bei „Altmühl-Jura wandert...“ ist jede der elf Gemeinden Gastgeber für einen Wandertag mit geführten Touren. Landschaft und Natur der Region liegen dabei ebenso auf der Strecke wie Kulturgeschichte – und auch das leibliche Wohl kommt nicht zu kurz.

Im Zeichen des Wandergenusses in der Altmühl-Jura Region wandert Altmannstein Anfang August zusammen in die Ferien:

Wandertouren für Groß und Klein stehen zum Ferienauftakt am 4. August 2013 in Altmannstein auf dem Programm. Die „Natur-Tour“ (Start: 9 Uhr) führt ins Naturschutzgebiet Kreuzberg. Auf der „Kultur-Tour“ (Start: 12:30 Uhr) geht es am Prangerweg entlang zum Limes- Informationspunkt am Kochberg. Mit den Aller kleinsten geht es auf der „Kinderwagel-Tour“ (Start: 15 Uhr) am Radwanderweg entlang nach Sollern zur Felsenkapelle im Liebfrauental. Treffpunkt für alle Wanderungen ist der Museumsgarten in Altmannstein. Dort erwartet alle Besucher zusätzlich den ganzen Tag über ein buntes Programm mit Spielen, Luftballonflugwettbewerb und Schnitzel-jagden zur Burg Stein. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt. Alle Wanderungen dauern etwa 1 1/2 Stunden.





Wenn Sie hart arbeiten, sollte das auch Ihr Geld tun.

Fair und persönlich -
genossenschaftliche Beratung.

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.



Bei der genossenschaftlichen Beratung stehen Sie als Mensch im Mittelpunkt. Deshalb gehen wir verantwortungsvoll mit Ihrem Geld um. Unsere Berater arbeiten mit Ihnen einen persönlichen, individuellen Vermögensplan. Ohne Hochrisikoplanen. Profitieren Sie von der besonderen genossenschaftlichen Beratung – bei Ihrer Filiale der Raiffeisenbank Neumarkt i.d.OPf. eG.
www.raiba-neumarkt-opf.de

Meine Bank - Meine Region
Raiffeisenbank
Neumarkt i.d.OPf. eG

Me Ro Mi

IHR PREMIUMFRISEUR IN BEILNGRIES

P Neumarkter Str. 13
70 kostenlose Parkplätze vor der Tür



08461 • 602684
Hair-Power für Sie und Ihn

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. von 8.00 bis 20.00 Uhr
Sa. von 8.00 bis 18.00 Uhr

ANDREAS **WERNER**
MALERMEISTER

www.werner-maler.de
mit noch mehr Infos und Fotos!



Stadtgraben 29
92345 Dietfurt/Altmühl
Telefon: 084 64 / 85 87
www.werner-maler.de

Zentrum für Naturheilkunde

Weierstrasse 6, 92345 Dietfurt a. d. Altmühl

Unser neues Programm jetzt unter:

www.naturheilkunde-dietfurt.de

Bauunternehmen

Mathias Stephan

staatl. gepr. Hochbautechniker

- Umbau/Sanierung
- Mauer-/Betonarbeiten
- Entkernung
- Außenanlagen
- Minibaggerarbeiten
- Pflasterarbeiten

Tel. 0170/87700249

Straßäcker 2
93155 Hemau

SCHWARZ COMPUTER SYSTEME

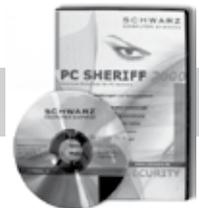
PC-SHERIFF 2000

Maximale Sicherheit für PC-Systeme

Ein leicht zu bedienendes Werkzeug für Anwender ohne spezielle Vorkenntnisse, zur einfachen Behebung aufgetretener PC Probleme.

- Schutz vor Fehlbedienungen und Manipulationen am Betriebssystem
- Optimale Virenschutzergänzung
- Systemwiederherstellung nach Systemcrash
- Schutz vor Daten- und Softwarezerstörung
- Software und Programme sorglos testen
- Image direkt unter Windows erstellen
- Wiederherstellung von Dateien

Weitere Informationen unter www.pc-sheriff.de oder lassen Sie sich in unserem Ladengeschäft von unseren Experten beraten. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



nur **69,- Euro**
inkl. gesetzl. MwSt



Ausstellungseröffnung Titting „Heimat erkennen – Identität bewahren“

Gemeinsam auf Spurensuche

Die Wanderausstellung „Heimat erkennen – Identität bewahren“ wurde anlässlich des Johanni-Marktes in der Tourist-Information in Titting eröffnet. Bürgermeister Martin Heiß erinnerte daran, dass die alte Tradition des Johanni-Marktes im vergangenen Jahrhundert fast verloren gegangen war. „Mit vereinten Kräften wurde dieser Markt wieder zum Leben erweckt und erfreut sich nun großer Beliebtheit“. Da passte es gut, dass mit der Ausstellung auf Elemente der Kulturlandschaft aufmerksam gemacht werden soll, die „typisch für unsere Heimat sind und nicht in Vergessenheit geraten sollen“. Das Wissen über historische Grenzen, alte Wegesysteme, Kapellen und Marterl als Ausdruck der Religiosität und die besondere Baukultur der Jurahäuser soll für die nächste Generation bewahrt werden, appellierte Heiß. Kreisheimatpfleger Karl Heinz Rieder erinnerte daran, dass die Initiative zu dem Projekt von Chris Loos und Veronika Stegmann von der Universität Weihenstephan und der LAG Mittlere Isar ausgegangen war. Mit der LAG Altmühl-Jura hätten sie einen sehr guten Kooperationspartner gefunden, „denn in unserer Region haben wir noch einen riesigen Schatz an historischen Kulturlandschaftselementen“, machte der Archäologe deutlich. Das sei das „wertvolle Kapital“ der Region. In vielen Gemeinden, so auch in Titting, sei das Wissen über die Marterl, Kapellen sowie andere historisch bedeutende Kleinode bereits sehr gut dokumentiert, aber eben nicht allen Interessierten zugänglich. Das Projekt biete die Chance, diesen Schatz an Wissen in dem Internet-Portal „KLEKs - das Kulturlandschafts-Wiki“ zu erfassen und damit dem interessierten Bürger bekannt zu machen. „Mit Gerhard Sandner haben wir einen kompetenten Kenner der Tittinger Kultur als Koordinator für die Gemeinde“, dankte das Gemeindeoberhaupt dem pensionierten Lehrer für seine Bereitschaft, sich ehrenamtlich für das Projekt zu engagieren.

Aufgrund der Vielzahl der Objekte sind Mitarbeiter herzlich willkommen, so Sandner. Wer sich an der Erfassung in Titting beteiligen möchte, kann sich bei der Gemeinde Titting oder in der Geschäftsstelle von Altmühl-Jura in Beilngries melden unter der E-Mail info@altmuehl-jura.de oder telefonisch: 08461-606355-0. Weitere Infos zu dem Projekt erhalten Sie auch auf der Homepage www.altmuehl-jura.de und www.heimat-erkennen.de. Die Ausstellung ist noch bis zum Sonntag, den 07. Juli 2013 zu den bekannten Öffnungszeiten zu sehen.

Die Wanderausstellung wird dann am 11. Juli in der Raiffeisenbank Dietfurt eröffnet und ist dort bis zum 1. August 2013 zu sehen. Franz Kerschensteiner wird Besonderheiten der Kulturlandschaftselemente rund um Dietfurt präsentieren.



Bay. Landesamt für Statistik und Datenverarbeitung

Wissen, was unter dem Strich bleibt! – Machen Sie mit bei der Einkommens- und Verbrauchsstichprobe (EVS) 2013

Die Einkommens- und Verbrauchsstichprobe (EVS) beim Bayer. Landesamt für Statistik und Datenverarbeitung ist erfolgreich angelaufen. Bereits über 2.000 ausgefüllte Haushaltsbücher hat das Landesamt zurückbekommen. Es werden aber jeweils für das dritte und vierte Quartal 2013 dringend noch weitere Teilnehmer gesucht, vor allem Haushalte von Selbständigen, Landwirten und Nichtberufstätigen (Arbeitslose, Rentner, Studenten) sowie Mehrgenerationenhaushalte. Was ist bei der EVS zu tun? Die Haushalte sollen neben allgemeinen Angaben zum Haushalt bereit sein, drei Monate über ihre Einnahmen und Ausgaben ein Haushaltsbuch zu führen. Wer auf diese Weise einen Überblick über seine finanzielle Situation gewinnen will, braucht diese freiwillige Buchführung nicht umsonst zu machen. Das Bayer. LA für Statistik und Datenverarbeitung zahlt den teilnehmenden Haushalten nach Abschluss der Erhebung als Dankeschön eine finanzielle Anerkennung von 60 Euro. Die EVS liefert nämlich ein repräsentatives Bild der wirtschaftlichen Situation in allen sozialen Schichten der Bevölkerung. Diese Informationen sind eine unverzichtbare Grundlage u.a. für den erst kürzlich veröffentlichten Armuts- und Reichtumsbericht der Bundesregierung und für die Festlegung der Regelbedarfe in der Sozialgesetzgebung. Alle Angaben werden streng vertraulich behandelt und ausschließlich für statistische Zwecke verwendet.

Ausführliche Informationen finden sich unter www.statistik.bayern.de/evs2013. Interessenten können sich per E-Mail (evs2013@statistik.bayern.de), telefonisch (kostenfrei unter 0800 – 000 44 98) oder schriftlich an das Bayerische Landesamt für Statistik und Datenverarbeitung, EVS 2013, Finkenstr. 3, 90762 Fürth wenden.

Information der Stadtbücherei

In unserer Stadtbücherei Dietfurt finden Groß und Klein ein wohnortnahes reichhaltiges, breitgefächertes Literatur- und Medienangebot. Dort finden Sie nicht nur große Klassiker und Bestseller, sondern auch unbekannte Überraschungen. Tauchen Sie mit uns ein in die BücherWelten

- auf unserem „Lesesofa“
- in der „Hörstation“
- in der „Schmökernische“
- im Kinderspielbereich
- und am „Spieltisch“
- in der „Märchenecke“
- in unserem „Schöne Literatur-Bereich“
- bei einer Tasse Kaffee

Und entdecken Sie.....Bilderbücher, Kinder- und Jugendliteratur, Sachbücher, aktuelle Bestseller, Krimis und Thriller,

Fortsetzung auf Seite 23

Ferien 2013
Ferien 2013

16. Ferienprogramm der Stadt Dietfurt a. d. Altmühl

**Anmeldungen, soweit
erforderlich, sind erst
ab Freitag 26.07. möglich!!!**

Angebote im Ferienpass 2013 nutzen!
Zu verbilligten Eintrittspreisen die
Freizeiteinrichtungen und Museen in der
näheren Umgebung besuchen. Den Ferienpass
gibt es bei den Banken. Oder die
Freizeitangebote des Kreisjugendbüros nutzen
(Angebote unter www.kjr-neumarkt.de)

Weiter Angebote der Jura2000 Gemeinden
unter <http://www.jura-2000.de>

Hinweis: Die Kinder und die Betreuer sind während
der Veranstaltung versichert. Die Aufsichtspflicht
beginnt und endet jedoch mit dem Beginn und dem Ende
der jeweiligen Veranstaltung.

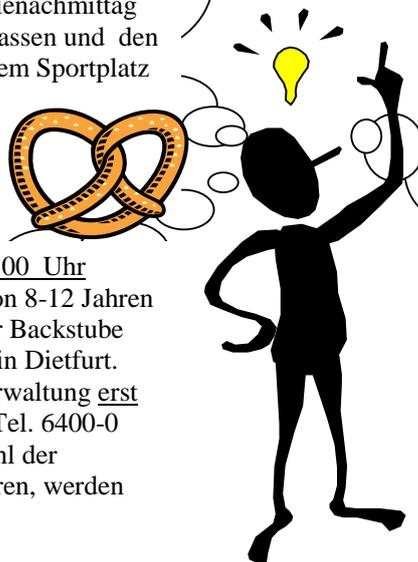
Bei unserem Ferienprogramm können auch Kinder
teilnehmen, die durch körperliche oder geistige
Behinderung eine eigene Betreuungsperson brauchen.
Regens Wagner - Holnstein "Netzwerk - Leben zu
Hause" würde diese Aufgabe übernehmen. Anmeldung
mit Angabe der Behinderung und des
Betreuungsaufwands erfolgt über die Stadt Dietfurt. Wir
geben die Anmeldung dann an Regens Wagner weiter.

Mo. 29.07. von 14:00 – 18:00 Uhr
Familien- u. Kindernachmittag auf dem
Dietfurter Volksfest. Von 14.00 – 18.00
Uhr alle Fahrgeschäfte zum halben Preis.

Di. 30.07. ab 13:30 Uhr
Volksfest in Dietfurt. Spielenachmittag
für die 1., 2., 3. und 4. Klassen und den
Kindergartenkindern auf dem Sportplatz
mit tollen Preisen

Do., 01.08. von 15:00 – 17:00 Uhr
Breznenbacken für Kinder von 8-12 Jahren
(max. 12 Teilnehmer) in der Backstube
der Bäckerei Spitzer / Reiß in Dietfurt.
Anmeldung bei der Stadtverwaltung erst
ab Fr.26.07 ab 08:00 Uhr, Tel. 6400-0
möglich. Wegen der Vielzahl der
Anfragen in den letzten Jahren, werden
die Teilnehmer ausgelost.

Fr., 02.08. von 15.30 bis 18.00 Uhr
Mit Wildkräutern und Kuh auf Du und Du.
Bei einer kurzen Kräuterwanderung mit der
staatl. zertifizierten Kräuterpädagogin Angela
Plankl rund um den Bauernhof der Familie
Georg und Rosemarie Benz lernt Ihr
verschiedene Wildkräuter wie z. B. Giersch und
Schafgarbe kennen. Anschließend stellen wir
Kräutersalz her. Davon darf jeder ein Gläschen
mit nach Hause nehmen. Bei einer Erkundung
des Bauernhofes mit dem staatl. zertifizierten
Erlebnisbauern Walter Plankl besuchen wir
Kühe, Kälbchen, Schweine, Hühner und
Hofhund Sammy. Für die Brotzeit hilft dann
jeder mit, Butter selbst herzustellen. Dazu essen
wir die zuvor gesammelten Wildkräuter. Zu den
Butterbroten gibt es selbstgemachte Limonade
mit Wiesenkräutern und natürlich frische Milch.
Treffpunkt: Bauernhof Fam. Benz, Mallerstetten
19. Teilnehmer: gedacht für Grundschüler (1. bis
4. Klasse). Unkostenbeitrag: 4,00 €. Anmelden
bitte bei der Stadtverwaltung, Tel. 6400-0.





Fr. 02.08. 16:00 – 17:00

LIFE wellness & fitness, Wally Vögerl, Sollngriesbacher Str. 4, Berching, Tel. 08462 /2414; BOX-Fit – Tae-bo für Kids ab 8 Jahre, 3 €, 18 TN, bequeme Kleidung, saubere Turnschuhe, Anmeldung erforderlich

Mo. 05.08.2013 von 10:00-12:00

Bienen sind für die Natur lebenswichtig. Es wird alles über Bienen und Insekten durch fachkundige Imker erklärt. Die Veranstaltung findet im Lehrbienenstand des Imkereivereins Dietfurt beim Almona-Gelände statt. Teilnehmen können Kinder und Jugendliche ab 8 Jahren auch mit ihren Eltern. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung bei der Stadtverwaltung Tel. 6400-0 notwendig (max. 30 Personen)

Di. 06.08. 15:30 – 17:00

Theaterkistl, Guido Rind, Kirchstr. 11, Berching, Tel. 08462/2131; Märchen zum Anfassen « Schneeweißchen und Rosenrot », 4 € incl. Getränk + Geschenk, 12 TN, ab 4 Jahre, Anmeldung erforderlich (bis 1 Stunde vor Beginn möglich)

Mi. 07.08 von 14:00 – 17:00 Uhr

„Das erste Make-up“-Schminkkurs für Teenies Mit der Pubertät kommen die ersten Pickel und gleichzeitig der Wunsch, sich zu schminken. Wie man mit der jugendlichen Haut umgeht zeigen Steffi Kienlein (Visagistin u. Kosmetikfachberaterin) und Andrea Knappe-Bänke (Kosmetikfachberaterin) anhand einiger Tipps und Tricks! Teilnehmerzahl: 10 Teenies, ab 13 Jahre, Unkostenbeitrag: 5 € (incl. Überraschungsgeschenk + eigenen Beauty-Pass). Veranstaltungsraum in einem Klassenzimmer der Grund- und Mittelschule. Anmeldung über die Stadtverwaltung, Tel.:6400-0

Do. 08.08. 14:00 - 15:00 Uhr

Schwimm- u. Wassersportverein Berching e.V., Michaela Hiemer, Albsandweg 8, Burggriesbach, Tel. 08469 / 601, Spiel und Spaß im und unter Wasser im Berchinger Erlebnisbad, Anmeldung nicht erforderlich

Sa. 03.08. von 10:00 – ca 16:00 Uhr

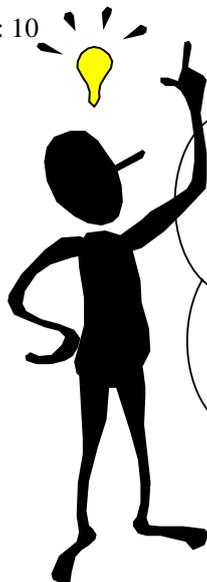
Simulatorfliegen in der Grund- und Mittelschule Dietfurt, für Kinder und Jugendliche ab 9 Jahren. Es werden unter der Aufsicht des MFC Breitenbrunn ferngesteuerte Flugzeuge am Simulator geflogen. Nachmittags dürfen die Kinder und Jugendlichen mit den neuen Kenntnissen am Fluggelände des Clubs über ein „Lehrer-Schüler-System“ echte Flugmodelle fernsteuern. Maximale Teilnehmerzahl 20. Die Teilnahme ist kostenlos. Für die Mittagsbrotzeit und Getränke ist gesorgt. Anmeldung bei der Stadtverwaltung, Tel. 6400-0 ist notwendig. Weitere Auskünfte erteilt H.Patrick Böhm, Tel. 0151 16575737

Di. 06.08. von 14:00-17:00 Uhr

„Das erste Make-up“-Schminkkurs für Teenies Mit der Pubertät kommen die ersten Pickel und gleichzeitig der Wunsch, sich zu schminken. Wie man mit der jugendlichen Haut umgeht zeigen Steffi Kienlein (Visagistin u. Kosmetikfachberaterin) und Andrea Knappe-Bänke (Kosmetikfachberaterin) anhand einiger Tipps und Tricks! Teilnehmerzahl: 10 Teenies, ab 13 Jahre, Unkostenbeitrag: 5 € (incl. Überraschungsgeschenk + eigenen Beauty-Pass). Veranstaltungsraum in einem Klassenzimmer der Grund- und Mittelschule. Anmeldung über die Stadtverwaltung, Tel. 6400-0

Do., 08.08. von 16:00 – 18:00 Uhr

Beach-Volleyball zum Kennenlernen (ab 12 Jahren). Treffpunkt: Volleyballfeld bei der Grund- u. Mittelschule. Vorherige Anmeldung bei Edeltraud Adlkofer, Tel. 9027 notwendig. Max. Teilnehmerzahl: 20. Bei schlechter Witterung Volleyballtraining in der 7-Täler-Halle



Ferien 2013

Ferien 2013

Do., 08.08. 19:00 Uhr

Schnupperschießen für Kinder und Jugendliche ab 12 Jahren auf der Schießanlage der Sportschützen St. Sebastian in der ehemaligen Grundschule. Kinder ab 8 Jahren können mit einem Lichtgewehr schießen. Keine Anmeldung erforderlich.

Fr. 09.08. von 17:00 – 18.00 Uhr

Tischtennis-Schnupperkurs in der Dreifachturnhalle. Veranstalter ist die Tischtennisabteilung des TSV Dietfurt, Herr Rüdiger Weigt, Tel. 6029722. Mitzubringen sind Sporthemd,-hose und -schuhe. Für Kinder und Jugendliche ab 8 Jahren

Sa., 10.08 von 9.00 – 12.00 Uhr

Erlebnisstunden bei „Biedermanns“
Leitung: Reiterhof Biedermann;
Treffpunkt: Biedermann Irfersdorf;
Teilnehmer: Kinder ab 4 Jahren;
Kosten: 15,- €; Anmeldung ab 22.07. möglich. beim Jugend- oder Bürgerbüro im Rathaus Tel.: 08461/707-34 oder Handy – Nr. 0151/11589935

Mo. 12.08. von 14:30-16:30

Jura-Alpakas, Rosa u. Maria Dintenfelder, Ernersdorf 8, Tel.08462/90060; Alpakawanderung – ihr erfahrt alles rund um die Tiere, dürft füttern, 8 TN, Kinder unter 7 Jahren in Begleitung, 6 €, festes Schuhwerk, Anmeldung erforderlich

Mo. 12.- Do.15. 08 Feriencamp der Experimente(ab 8 Jahren) Gesamtpaket Kosten: 80,- € oder einzelne Buchungen und auch einzelne Übernachtungen möglich (10,- € / Übernachtung) – Anmeldung Stadt Beilngries

Mo. , 12. 08. 10.30 – 13.30 Uhr

Raketenbaukurs,Leitung: KJR Eichstätt, Treffpunkt: Jugendhaus Beilngries Kosten: 18,- € Anmeldung- Stadt Beilngries

Di. 13. 08.10.00 – 16.00 Uhr

Elemente – Abenteuer – Tag, Leitung: KJR Eichstätt, Treffpunkt: Jugendhaus Beilngries Kosten: 20,- €. Anmeldung-Stadt Beilngries

Mi. 14. 08 9.00 – 19.00 Uhr

Trickfilm – selber machen, Leitung: KJR Eichstätt, Treffpunkt: Jugendhaus Beilngries Kosten: 25,- €. Anmeldung Stadt Beilngries

Do. 15. 08. 14.00 Uhr Klettern im Hochseilgarten

Treffpunkt: Hochseilgarten (Parkplatz)
Teilnehmer: Kinder ab 10 Jahren keine Vorkenntnisse erforderlich, Kosten: 14,- €
Anmeldung ab 29.07. möglich beim Jugend- oder Bürgerbüro im Rathaus Tel.: 08461/707-34 oder Handy – Nr. 0151/11589935

Montag, 12.8.2013, 10.00 - 11.00 Uhr, Yoga-

Schnupperstunde für Schüler ab 13 Jahren
Veranstalter: Verein Yoga-Dietfurt, Dipl.--Yogalehrerin Gertrud Wagle
Ort: Turnhalle am Kindergarten in Töging, Ziegeleiweg 2,Mitbringen: bequeme Kleidung, Unterlage, Decke, Socken
Bitte vorher anmelden bei Gertrud Wagle Tel. 08464/8324 oder yoga-dietfurt@t-online.de
Info unter: www.yoga-dietfurt.de

Di. 13.08. von 13:00 – 16:00 Uhr

Alcmona-Gelände – Schwirrh Holz- Das Handy der Steinzeit.Schwirrhölzer sind auf Ritzzeichnungen für das steinzeitliche Europa belegt und werden heute noch von den Ureinwohnern Australiens genutzt. Karlheinz Hinz baut mit den Teilnehmern zusammen ein funktionstüchtiges "Handy der Steinzeit" nach. Jeder Teilnehmer kann sein Exemplar mit nach Hause nehmen. Ab 10 Jahre; bis zu 10 Teilnehmer; 7 € je Teilnehmer incl. Material. Anmeldung per E-Mail unter info@alcmona.de





Di. 13.08. von 8:00-18:15 Uhr

Ferienpassfahrt ins Freizeitparadies Bayernpark (ab 8 Jahren)

Im Bayernpark erwarten euch viele spannende Attraktionen, vom Wildwasser-Rafting über den Freischütz Launch-Coaster bis hin zur Indoorhalle Burg Fellbach. Bei der neuen Greifvogel Flugschau könnt ihr Steppenadler, Geier und Falken erleben. Anmeldung ab 1. Juli bei Raiffeisenbank Dietfurt unter Einzahlung des Fahrtgeldes



Sa. 17.08. ab 10:00 Uhr

Malen mit Acryl. Ein Angebot der Kunst-Türmler, unter der Leitung von Frau Ute Mühlbauer. Treffpunkt im Künstlerhaus der Kunst-Türmler. Keine Kosten; Max. 15 Teilnehmer. Anmeldung bei der Stadtverwaltung, Tel. 64000 notwendig

Di. 20.08. von 18:00 –19.00 Uhr

Kostenloses Karate-Schnuppern mit dem Budokan Kampfkunstverein Dietfurt e.V. in der ehemaligen Grundschule. Teilnehmen können alle zwischen 6 und 18 Jahren. Max. 15 Teilnehmer. Anmeldung bei Franz Xaver Wittmann, Tel. 0170 7786900 oder unter franz-xaver.wittmann@budokan-ev.net

Mo., 21.08. von 15:30 – 17:00

Theaterkistl, Guido Rind, Kirchstr. 11, Berching, Tel. 08462/ 2131; Märchen zum Anfassen « Die drei Raben », 4 € incl. Getränk + Geschenk, 12 TN, ab 4 Jahre, Anmeldung erforderlich (bis 1 Stunde vor Beginn möglich)

Fr., 16.08. von 11:00 – 19:00 Uhr

Kids-River-Abenteuer (ab 8 Jahren). Richtig paddeln lernen, Lagerfeuer, Schatzsuche, Bogenschießen, Stockbrotbacken, Grillabschluss und Getränke. Kosten 18,- €. Zum Mittag, Brotzeit selber mitbringen. Start an der Kratzmühle am Bootseinstieg – Treffpunkt zur Abholung der Kinder ist in Töging, beim ehem. Campingplatz. Teilnahme nur nach vorheriger Anmeldung bei der Stadtverwaltung Dietfurt, Tel. 6400-0 Mitfahrmöglichkeiten u. weitere Infos beim Sonnigen Altmühltaler Tel.: 0170-3421923 oder 08464-8655

Mo. 19.08. von 08:15 – 18:30

Ferienpassfahrt nach München: Allianz Arena und Junior Campus in der BMW-Welt (ab 8 Jahre) Bei dieser Fahrt könnt ihr die Allianz-Arena mal ganz genau unter die Lupe nehmen, die Spielerkabinen besichtigen und durch den Spielertunnel gehen, wie die Fußballstars! In der Campus Werkstatt bestimmt ihr als junge Ingenieure Motorisierung, Design und Fahrwerk, bevor ihr im Team Euer Modellfahrzeug auf der Fertigungsstraße zusammenbaut. Anmeldung ab 1. Juli bei Raiffeisenbank Dietfurt unter Einzahlung des Fahrtgeldes von 7 €.

Di. 20.08. – Fr. 23.08. ab 11:00 Uhr

Schachkurs für Kinder (6- 16 Jahre). Spielerisch werden den Kindern die Grundregeln des Schachspiels nahe gebracht, wobei logisches Denken, Kombinatorik, Konzentrationsfähigkeit, Merkfähigkeit, Entscheidungsfreude und Phantasie angeregt werden. Für Anfänger von 11:00-13:00 Uhr, für Fortgeschrittene von 13:30 -15:30, Treffpunkt TSV Sportheim, Gebühr 20 €. Anmeldung und Auskunft: Martin Blodig, Tel. 0151/19329902, martin@blodig.eu

Mi., 21.08., 13:30 – 16:30 Uhr

Bauernhofbesichtigung für Kinder (auch Mütter und Väter sind willkommen) - Treffpunkt mit dem Fahrrad beim Chinesenbrunnen. Anschließend Weiterfahrt am Kanal nach Ottmaring, zum Bauernhof Rösch. Herr Ottmar Rösch wird die Arbeit auf einem Bauernhof erklären. Anschließend gibt es eine kleine Brotzeit. Keine Anmeldung erforderlich



Fr. 23.08. von 10:00- 12:00 Uhr

Für Kinder von 6-14 Jahren Erste-Hilfe-Maßnahmen. Veranstaltungsort: BRK-Raum im Alten Feuerwehrhaus im Espanweg. Veranstalter: BRK-Dietfurt, Frau Birgit Ketzler. Max. Teilnehmerzahl 20. Anmeldung bei der Stadtverwaltung unter der Telefon-Nr. 64000 notwendig.

Sa. 24.08. 13:30 – 16:00 Uhr

Amateur Schachturnier für alle die Schachspielen können und noch nicht 18 Jahre alt sind. Es gibt Urkunden und Sachpreise für alle Teilnehmer. Keine Gebühr. Treffpunkt: TSV-Sportheim. Anmeldung und Info bei Martin Blodig, Tel. 015119329902, martin@blodig.eu

So. 25.08. , ab 14:00 Uhr

Schnupper-Bogenschießen auf dem Vereinsgelände der Bavarian Bowmen in der Industriestraße beim Wertstoffhof. Veranstalter: Bogenschützen Bavarian Bowmen, H. Ulrich Pohl (Keine Anmeldung erforderlich).

Mi., 28.08. um 10:00 Uhr

Besichtigung des Polizeibootes der Wasserschutzpolizei mit Herrn Gerhard Lindl. Treffpunkt bei Schleuse 14, Oberwasser (Richtung Ottmaring). Keine Anmeldung erforderlich

Di., 27.08., von 17:00 – 20:30 Uhr

Riverpaddelkurs für Anfänger ab 8 Jahren. Richtig paddeln lernen mit dem Kanadier. Richtige Techniken , mit Boot-über-Bootrettung und Verhaltensregeln erlernen (Naturschutz, Sicherheit, Knoten). Treffpunkt am ehemaligen Campingplatz in Töging. Im Preis enthalten: Lagerfeuer, Stockbrot mit Würstl und Getränke. Preis je Teilnehmer: 12,- € Teilnahme nur nach vorheriger Anmeldung bei der Stadtverwaltung Dietfurt möglich, Tel. 6400-0. Mitfahrmöglichkeiten u. weitere Infos beim Sonnigen Altmühltaler Tel.: 0170-3421923 oder 08464-8655



Do., 22.08.-Sa. 24.08. tägl. von 13.00 – 17.00 Uhr

Das Spielmobil des Kreisjugendringes ist für 3 Tage in Dietfurt. Es bringt den Kindern viel Spaß und gute Laune und ist auf dem Pausenhof der Volksschule zu finden. Bei schlechter Witterung wird in die 7-Täler-Halle ausgewichen. Alle Sachen, die gebastelt werden, dürfen die Kinder mit nach Hause nehmen. Die Teilnahme ist kostenlos. Für Getränke ist gesorgt. Keine Anmeldung erforderlich

Turn- und Tanztage vom 26. – 27. August 2013

(ab 8 Jahren)-, Veranstaltungen können als Einzelveranstaltung oder im Gesamtpaket mit Übernachtung gebucht werden. Anmeldung Stadt Beilngries:

Mo., 26. 08. 15.30 – 16.30 Uhr Schnupperstunde

„Dance and Stepp“ Treffpunkt: FC – Sportheim; Kosten: 4,- €; und von 18.30 – 20.00 Uhr Majorette-Treffpunkt: FC – Sportheim Kosten: 5,- € Anmeldung-Stadt Beilngries

Di, 27. 08. 13.30 – 15.00 Uhr

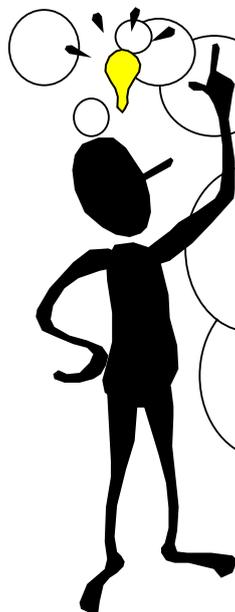
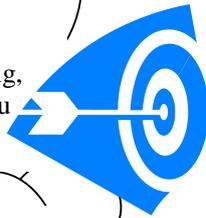
Dance4Fun for Kids, Treffpunkt: FC – Sportheim. Kosten 9,- € Am Ende ist eine Aufführung geplant. Anmeldung ab 12.08. möglich beim Jugend- oder Bürgerbüro im Rathaus Tel.: 08461/707-34 oder Handy – Nr. 0151/11589935

Mi. 28.08. von 10:00 – 17:00 Uhr

Alcmona-Gelände- Steinzeitliche Waffen-Speerschleuder. Die Teilnehmer bauen aus Originalmaterialien diese älteste Jagdwaffe der Menschheit nach, so wie sie heute noch von den australischen Ureinwohnern verwendet wird. Dabei kommen auch Birkenteer und Feuerstein zum Einsatz. Anschließende Erprobung Kursleitung: Robert Pleyer. Ab 12 Jahre; 8 - 12 Teilnehmer; 25 € je Teilnehmer. Anmeldung per E-Mail unter info@alcmona.de

Do. 29.08. ab 09:30 Uhr

Kindergerechte Stadtführung mit Herrn Anton Bachhuber sen.; Treffpunkt Chinesenbrunnen. Anschließend gibt es eine kleine Überraschung. Keine Anmeldung erforderlich.





Fr. 30.08. von 14:00 -16:00 Uhr
 Workshop Schönschreiben:
 „Schreiben mit Pinsel und Farben“.
 Treffpunkt im Künstlerhaus der
 Kunst-Türmler. Für Kinder ab 8
 Jahren, Teilnehmerzahl auf 8 Kinder
 begrenzt. Unkostenbeitrag 5,00 €.
 Anmeldung erbeten bei Werner
 Maier, Tel. 642681 oder
 01781315118

Fr. 30.08. um 19.00 Uhr
 Nachtlesestunde in der städt.
 Bücherei im Rathaus. Es werden
 schaurige, gruslige und lustige
 Geschichten vom Team der Bücherei
 vorgelesen. Anschließend gibt es für
 alle ein Eis. Keine Anmeldung
 erforderlich.

Do., 05.09. von 15:00 – 17:00 Uhr
 Brezenbacken für Kinder von 8-12 Jahren
 (max. 12 Teilnehmer) in der Backstube der
 Bäckerei Spitzer / Reiß in Dietfurt.
 Anmeldung bei der Stadtverwaltung erst ab
 Fr.26.07 ab 08:00 Uhr, Tel. 6400-0 möglich.
 Wegen der Vielzahl der Anfragen in den
 letzten Jahren, werden die Teilnehmer

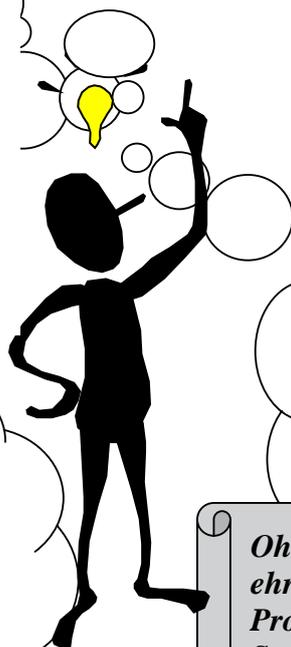


Fr. 06.09. von 17:00 – 18.00 Uhr
 Tischtennis-Schnupperkurs in der
 Dreifachturnhalle. Veranstalter ist die
 Tischtennisabteilung des TSV Dietfurt, Herr
 Rüdiger Weigt, Tel. 6029722. Mitzubringen
 sind Sporthemd hose und- schuhe. Für Kinder
 und Jugendliche ab 8 Jahren



Sa., 07.09. um 14:00 Uhr
 Feuerwehrübung mit dem Feuerwehrauto und
 anschließend mit dem Rettungsboot auf dem
 RMD-Kanal. Treffpunkt: Feuerwehrhaus
 Dietfurt. Keine Anmeldung erforderlich

Di. 10.09. von 13:00 – ca 15:00
 Seifengießen mit Naturmaterialien für
 Mädchen und Jungen ab 6 Jahren in der
 Schulküche der Grund- u. Mittelschule.
 Leiterin Alexandra Grünauer. Anmeldung
 bei der Stadtverwaltung notwendig, Tel.
 6400-0. Max. Teilnehmerzahl: 10,
 Unkostenbeitrag 10,00 €



Mo. 02.09. von 13:00 – 15:00 Uhr
 Nähen für Mädchen ab 6 Jahren im
 Werkraum der Grund- und Mittelschule.
 Leiterin Alexandra Grünauer. Anmeldung
 bei der Stadtverwaltung notwendig, Tel.
 6400-0. Max. Teilnehmerzahl: 10,
 Unkostenbeitrag 10,00 €.

Di., 03.09. ab 09:00 Uhr
 Waldspiele am Wolfsberg und Erforschung
 des Waldes mit H. Förster Kuhn. Motto:
 Suchen- Entdecken-Staunen. Treffpunkt:
 Parkplatz am Wolfsberg
 Keine Anmeldung erforderlich

Mi. 04.09.2013 von 10:00-12:00
 Bienen für die Natur lebenswichtig.
 Es wird alles über Bienen und Insekten
 durch fachkundige Imker erklärt. Die
 Veranstaltung findet im Lehrbienenstand
 des Imkereivereins Dietfurt beim Almona-
 Gelände statt. Teilnehmen können Kinder
 und Jugendliche ab 8 Jahren auch mit ihren
 Eltern. Die Teilnahme ist kostenlos.
 Anmeldung bei der Stadtverwaltung Tel.
 6400,0 notwendig (max. 30 Personen)

Do., 05.09. 19:00 Uhr
 Schnupperschießen für Kinder und
 Jugendliche ab 12 Jahren auf der
 Schießanlage der Sportschützen St.
 Sebastian in der ehemaligen
 Grundschule. Kinder ab 8 Jahren können
 mit einem Lichtgewehr schießen. Keine
 Anmeldung erforderlich

Mo. 09.09. von 10:00 – 11:30
 Mit Pumuckl im Wagnereimuseum.
 Treffpunkt: Wagnereimuseum, Zum
 Goggertrum 24. Wir besuchen den
 Pumuckl im Wagnereimuseum und
 sind gespannt auf seine Geschichten.
 Für Kinder von 6-9 Jahren, max. 10
 Teilnehmer. Anmeldung bei der
 Stadtverwaltung Tel. 6400-0
 notwendig.

*Ohne die Mithilfe der vielen
 ehrenamtlichen Helfer wäre dieses
 Programm nicht machbar. An dieser
 Stelle ein herzliches Vergelt's Gott.*

Romane, Kunstbücher, Reiseführer, Biographien, schöne Literatur, Hörkassetten, Zeitschriften, Buchwunschkarten, Kochbücher, Spiele, medizinische Themen und

Neu-Neu-Neu-Neu-Neu-Neu-Neu-Neu-Neu-Neu

Kinder- und Jugendfilme auf DVD, nach ausgewählten prämierten Kinder-/Jugendbüchern

Wir haben für Sie geöffnet:

Mittwoch von 16.30 – 18.00 Uhr

Freitag von 16.30 – 18.00 Uhr

Sonntag von 10.00 – 11.00 Uhr

Unsere Veranstaltungen für Sie:

- „Büchereizeit“ für Kinder (von 5 – 9 Jahren). Monatlich freitags in der Wintersaison mit eigenem Programm u. Flyer
- „Ich bin BIBliotheksFIT!“. Der Büchereiführerschein für Vorschulkinder: 4. Bibliotheksvormittage mit Vorschulkindern in Zusammenarbeit mit dem Kindergarten Dietfurt
- „Lesefrühling“ und „Bücherherbst“. Vorstellung neuer Bücher und Literatur jeweils im Frühjahr und Herbst bei Kaffee und Tee
- „All(t)es muss raus!“. Bücherflohmarkt im Frühjahr und Herbst

Veranstaltungstermine und Infos bei: Maria Hauk-Rakos, Tel. 08464/8438, e-mail: hauk-rakos@web.de

Ihr freundliches und engagiertes, ehrenamtliches Büchereiteam freut sich auf Sie und berät Sie gerne!

Grund- und Mittelschule Dietfurt

Aufenthalt im Schullandheim

Schnell waren die dicken Taschen und großen Koffer im Bus verstaut waren und dann brachen bei strahlendem Sonnenschein die Klassen 5 und 6 der MS Dietfurt auf ins Schullandheim Habischried bei Bischofsmais im Bayerischen Wald. Das schöne Wetter hielt die ganze Woche an und alle Unternehmungen konnten durchgeführt werden. Am Nachmittag wanderten die Buben und Mädchen im schattigen Wald zur Wallfahrtskirche St. Hermann, schauten sich die Kirchen, Kapellen und den „versteinerten Käse“ an und genossen das frische Quellwasser, das dort entspringt. Nach dem Abendessen war Sport angesagt. In der Turnhalle machten die Mädchen mit Lehramtsstudentin Alexandra Wolf verschiedene Ballspiele, auf dem Hartplatz jagten die Buben unter Leitung von Konrektor Johann Grad dem runden Leder nach. Eine gemeinsame Lesestunde beschloss den Tag und brachte die Mädchen und Jungen einigermaßen zur Ruhe. Jeden Vormittag war nach dem guten Frühstück Unterricht angesagt in Mathe, Deutsch und Englisch. Andrea Riepl machte die Zimmerkontrolle und verteilte mehr oder weniger Sternchen. Nachmittags gab es verschiedene Unternehmungen. Man besichtigte das Silberbergwerk bei Bodenmais. In der Glashütte ließ ein Glasbläser kunstvolle und bunte gläserne Tiere entstehen. In den Geschäften fanden die Kinder allerlei Andenken und Mitbringsel für die Daheimgebliebenen. Ein anderer Ausflug führte in den Tierpark der Gemeinde Lohberg und alle bestaunten bei einer sachkundigen Führung Elche, Wölfe oder Greifvögel.

Beim Projekt „Die Kraft der Sonne“ konnten die Kinder ihr Wissen über den strahlenden Himmelskörper erweitern und beim Solarofen oder den Solarmodulen erleben, was Sonnenenergie vermag. Ein bunter Abend mit vielen lustigen Auftritten und danach eine Filmvorführung beendeten den Aufenthalt im Schullandheim.



Nach einer Wanderung konnten sich alle bei der Wallfahrtskirche St. Hermann ausruhen und mit kühlem Quellwasser erfrischen.

Sportfest

Bei idealen Wetterbedingungen konnte Rektor Jochen Vatter das Sportfest der Grund- und Mittelschule Dietfurt zusammen mit Bürgermeister Franz Stephan eröffnen. Lehrer Christoph Doblinger organisierte den Ablauf, bei dem 260 Teilnehmer im Leichtathletik-Dreikampf 106 Sieger- und 40 Ehrenurkunden errangen. Die drei besten Sportler jedes Jahrgangs bekamen bei der Siegerehrung aus der Hand des Bürgermeisters Medaillen. Beim Jahrgang 2005 kamen Lena Schuster, Annika Lindl und Alicia Salzinger bei den Mädchen, bei den Buben Lukas Neger, Leon Wolfsteiner und Simon Buchner auf die ersten Ränge. Im Jahrgang 2004 belegten Merle Black, Sina Gollasch und Katharina Weidner die ersten Plätze, bei den Buben Paul Seßler, Felix Kniffka und Florian Huml. In der Altersstufe 10 siegten Sandra Jäger, Elisabeth Kastner und Regina Eisenschenk, Jakob Leopold, Lukas Ibel und Michael Kurpiela. Die Rangliste der elfjährigen Mädchen führten Michelle Salzinger, Laura Meißner und Juliane Knaus an, die der elfjährigen Knaben Christoph Mödl, Michael Meier und Hannes Werner. Die ersten Plätze bei den Zwölfjährigen sicherten sich Sarah Stielke, Denise Schütt und Celina Glatzel, Johannes Lindner, Markus Wuttig und Daniel Roithner. Die Erfolgreichsten bei





den Dreizehnjährigen waren Katharina Götz, Lena Thede und Anika Waier, Abidin Qeperlaku, Lukas Weigl und Thomas Maier. Die Altersstufe 14 führten Kristina Schmid, Lisa Künzel und Sarah Graf, Lukas Meyer, Christian Schöll und Philip Kuffer an. Bestplatzierte der Altersstufen 15 und 16 wurden Bianca Maier, Kathrin Pirkl und Justine Voigt, Gjergj Nrecaj, Toni Stein und Maximilian Weigl. Im Anschluss wurden Staffelläufe ausgetragen. Gegen ihre Parallelklassen siegten die 2b, die 3b und die 4b, die 6. gegen die 5., M7 gegen 7, M8 gegen 8. Im Tauziehen maßen sich die Mädchen und Buben der Parallelklassen, wobei die Mädchen der 2a, die Buben der 2b, die Mädchen der 3b, die Buben der 3a, die Mädchen der 4a und die Buben der 4a siegten. Im Kampf 5 gegen 6 siegte bei den Mädchen und Buben jeweils die 6. Klasse. Im Kampf der M Klassen 7 und 8 gegen die Regelklassen siegten jeweils die Regelklassen. Als erfolgreichste Sportler der Schule qualifizierten sich Lena Schuster, Sandra Jäger und Michelle Salzinger, Jakob Leopold, Paul Seßler und Gjergj Nrecaj. Vor der Siegerehrung dankte Konrektor Johann Grad den Schülern für ihre Anstrengungen und den Kampfrichtern für ihren Einsatz. Den Siegern sprach Bürgermeister Franz Stephan seine „Gratulation“ aus, er dankte auch den Zuschauern für ihr Kommen, das „Wertschätzung der Schule gegenüber zeige“.

Der Sammeldrache haust an der Volksschule

Die Schule beteiligt sich schon längere Zeit an der Aktion „Sammeldrache“ der Stiftung Lesen, die das Sammeln von leeren Tonerkartuschen zum Ziel hat. Es dürfen Kartuschen aus Druckern, Kopierern und Faxgeräten sein, die Druckfarbe (Tinte oder Tonerpulver) enthalten. Restinhalte an Tinte oder Pulver stören nicht. Für jede abgelieferte Kartusche wird der Schule eine Punktezahl gutgeschrieben, für die sie am Ende Computerzubehör oder –gerätschaften von der Aktion erhält.

Wenn bei Ihnen also in den nächsten Monaten leere Kartuschen anfallen, geben Sie diese doch bitte einem Schüler mit, der sie beim Hausmeister abliefern oder bringen Sie sie selbst vorbei.

An der Aktion Sammeldrache nehmen zurzeit bundesweit 4.141 Schulen teil. Die Schule liegt jetzt in der Rangliste der mitmachenden Schulen bundesweit auf Platz 33 und bayernweit auf Platz 6.

Wir danken allen Sammlern, die ihre leeren Toner bei uns vorbeibringen, ganz herzlich. Es werden auch alte Handys angenommen.

Umweltecke

Abholung der „gelben Säcke“

Die nächste Abholung der „gelben Säcke“ erfolgt im Stadtgebiet Dietfurt sowie allen Ortsteilen am 29.07.2013.

Entleerung der Papiertonnen

Die nächste Entleerung der Papiertonnen erfolgt im Stadtgebiet Dietfurt sowie den Ortsteilen Ambergerhof, Arnsdorf, Blauhof, Einsiedel, Griesstetten, Hallenhausen, Leitenhof, Marthof, Mühlthal, Vogelthal und Zell am 01.08. und in den restlichen Ortsteilen am 05.08.2013.

Entleerung der Restmülltonnen

Die nächsten Entleerungen der Restmülltonnen erfolgt in den Ortsteilen Muttenthofen, Eutenhofen, Gundelshofen, Pestenrain, Predlfing und Wildenstein am 30.07. und 13.08. und in den Ortsteilen Hebersdorf, Oberbürg, Staaudorf, Unterbürg, Voglmühle und Wimpasing am 25.07. und 08.08. Im Stadtgebiet Dietfurt und den übrigen Ortsteilen werden die Mülltonnen am 31.07. und 14.08. geleert.

Änderung der Biomüllabfuhr wegen Feiertag Maria Himmelfahrt (15. August)

Die Donnerstagsabfuhr vom 15.08.2013 wird auf Freitag, den 16.08.2013, verlegt.

Problemmüllsammmlung

Die nächste Problemmüllsammmlung findet am Freitag, den 02.08.2013 von 15.00 – 17.00 Uhr im städt. Bauhof Dietfurt, Industriestr. 31 statt.

Was wird gesammelt?

Abfälle, die wegen ihrer Zusammensetzung eine besondere Gefährdung für Boden, Wasser, Luft und die Gesundheit des Menschen darstellen, z.B. Altfarben, Arzneimittel, Batterien, Benzin, Bremsflüssigkeit, Desinfektionsmittel, Kaltreiniger, Kleber, Lacke, Laugen, Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen, Lösungsmittel, Pflanzenschutzmittel, Quecksilberabfälle aus Schalern und Thermometern, Säuren, Spiritus etc.

Bitte beachten: Dispersionsfarben (austrocknen lassen) und Farb-, Lack-, und Kleberdosen mit eingetrocknetem Inhalt können in den Restmüll gegeben werden.

Welche Mengen werden angenommen?

Das Giftmobil verfügt nur über begrenzten Stauraum. Deshalb werden bestimmte Abfälle nur in eingeschränkten Mengen angenommen: Leuchtstoffröhren: max. 10 Stück pro Anlieferer.

Annahmestellen für größere Mengen sind die Firma Edenharder, Neumarkt, der Wertstoffhof Blomhof, Neumarkt und die CAH Werkstätten in Neumarkt oder Dietfurt. Zahlreiche Verkaufsstellen nehmen die Lampen ebenfalls kostenlos zurück.

Wanted: Augen-optiker/in

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams in Freystadt und Berching zum Herbst 2014 je eine/n **Auszubildende/n**



Wir sind ein moderner Ausbildungsbetrieb und bieten einen interessanten Arbeitsplatz mit netten Kollegen.

Wenn Sie handwerkliches Geschick, Freude am Umgang mit Menschen, ein gutes Modebewußtsein haben, schicken Sie Ihre aussagefähige Bewerbung an:

Eichinger optic art, Frau Jutta Eichinger, Bahnhofstr. 9, 92334 Berching

Ein starkes Team

EICHINGER
optic art

Berching
Freystadt
Beilngries

www.tolle-brillen.de

Reinigungsbedarf Danzer



Chemie und Ausstattung
für alle Bereiche der Objektreinigung

92363 Breitenbrunn - OT Gimpertshausen
Tel. 09495/1681 www.steeva.de

Audi Service




Top-Leistung im Service.

Die AUDI AG hat uns ausgezeichnet: als Audi Top Service Partner 2013. Diesen Titel erhalten Audi Partner, die ihre Kunden im Service überzeugen und die den hohen Standards der Marke Audi gerecht werden. Mit hoher Mitarbeiterqualifikation, moderner Werkstattausstattung sowie einem umfangreichen Leistungsspektrum auf Premium-Niveau. Wir sind stolz auf diese Auszeichnung und verstehen sie als Versprechen: Erwarten Sie Top-Service, wann immer Sie uns besuchen. Wir freuen uns auf Sie.

Top-Service für Sie und Ihren Audi.

Bierschneider

Auto Bierschneider GmbH
Audi Service

Kelheimer Str. 35, 92339 Beilngries
Tel.: 08461/6424-0
www.bierschneider.de/audi-service

Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes.

MUSIKFESTIVAL
1.-3. AUGUST

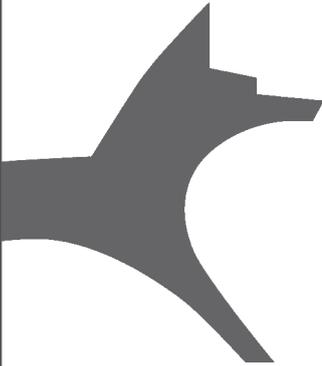
FUCHS MACHT SOMMER

1. AUGUST 2013
NEU ROSEN
IM KAISERBECK AB 20.30 UHR

2. AUGUST 2013
MUSIKERTREFFEN
AB 19 UHR
Michael Mathis · Tamad · Inglorious Housemen

3. AUGUST 2013
SOMMERFEST
AB 19 UHR
Teresa Lavacca und Florian Haberkorn
You Silence I Bird · Deching Sky

4. AUGUST 2013
FRÜHSCHOPPEN
AB 11 UHR
Beilngrieser Blaskapelle



WWW.FUCHSBRAEU.DE



Dispersionsfarben:

Aufgrund ihrer Zusammensetzung sind sie kein gefährlicher Abfall und können als Restmüll entsorgt werden. Dazu lassen Sie die Farben eintrocknen oder binden sie mit Sägespänen etc. und geben sie in die Restmülltonne. Der leere Farbeimer ist übrigens eine normale Verpackung und gehört in den Gelben Sack. Bei der Problemmüllsammmlung werden pro Anlieferer nur noch höchstens 3 Eimer mit flüssiger Farbe angenommen. Den Inhalt mehrerer nur teilweise gefüllter Eimer mit Dispersionsfarbe schütten Sie bitte in einen Eimer zusammen. Das spart Platz im Entsorgungscontainer.

Eingetrocknete Farb- Lack- und Kleberdosen:

Entsorgung über die Restmülltonnen, da der Lösungsmittelanteil bereits verdunstet ist.

Altöl:

Der Handel ist zur Rücknahme von gebrauchten Motor- und Getriebeölen verpflichtet. Bei der Problemmüllsammmlung werden deshalb pro Anlieferer nur noch höchstens 5 Liter Altöl angenommen. Größere Mengen Altöl können Sie bei der Fa. Altöl Schmidt in Neumarkt-Pölling entsorgen.

Fahrzeugsbatterien:

Einzel Exemplare werden kostenlos angenommen, Entsorgungsbestätigungen werden nicht ausgestellt.

Infos zur Problemmüllsammmlung erhalten Sie auch unter Telefon 09181/ 470-209, -211, -299, -334

Sägespäne richtig entsorgen

Wo gehobelt wird, da fallen Späne, und wo gesägt wird ebenfalls. Heizen mit Holz erlebt zurzeit eine Renaissance und selber Holz machen ist ausgesprochen in. Wird Brennholz geschnitten, bleibt immer auch eine entsprechende Menge an Rückständen übrig. Rindenanteile lassen sich wie Holz verfeuern und in kleinen Mengen können trockene Sägespäne auch beim Einheizen genutzt werden. Sägespäne, die Sie nicht selbst verwerten können, müssen entsprechend entsorgt werden. Die Restmülltonne ist der richtige Weg zur Entsorgung von Sägespänen. Größere Mengen können auch an der Müllumladestation in Neumarkt, Hans-Dehn-Straße 31, angeliefert werden. Hier können Sie von Montag bis Freitag Ihre brennbaren Abfälle anliefern. Die Öffnungszeiten sind 08.15 – 12.00 Uhr und 12.45 – 16.00 Uhr.

Auf gar keinen Fall aber dürfen Sie Sägespäne zu den Gartenabfällen geben. Zum einen, weil es keine Gartenabfälle sind, und zum anderen, weil man Sägespäne von natürlichen Hölzern nicht von den Spänen behandelte Hölzer unterscheiden kann.

Deutsche Rentenversicherung Bayern

Sprechtag der Deutschen Rentenversicherung

Die Beratungstage der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd finden auch im Jahr 2013 wieder im Landratsamt Neumarkt i.d.Opf. statt. Termine für Sprechtag, die für die Zeit ab 01. Januar 2013 vergeben werden, können von den Bürgerinnen und Bürgern nunmehr ausschließlich über eine kostenfreie Telefonnummer gebucht werden.

Die Nummer lautet: 0800/6789100

Besetzt ist diese Sprechtagshotline mit Beraterinnen und Beratern der Auskunfts- und Beratungsstellen.

Vereinsnachrichten

Verein „Von uns für Kinder-Dietfurt e.V.“

„Hilfe für die Kleine Lisa“

Um die Stammzellen-Typisierung für die an Leukämie erkrankte Lisa Mederer aus Düren zu unterstützen, hat der Dietfurter Kinderhilfsverein „Von uns, für Kinder-Dietfurt e.V.“ vertreten durch den Vorsitzenden Alfred Haselbauer und Kassier Johann Gietl 1000,00 Euro an die Familie Mederer übergeben. Die Eltern waren sichtlich gerührt und erfreut, sie werden den Geldbetrag an die DKMS (Deutsche Knochenmark Spenderdatei) weiterleiten. Der Verein will mit dem Betrag ein Zeichen des Mitgefühls mit den Betroffenen und auch ein Stück Hoffnung für die erkrankte Lisa geben.



Vorsitzender Alfred Haselbauer und Kassier Johann Gietl überreichen der Mutter Andrea Mederer mit kleinen Lisa 1000,00 Euro

Spenden

„Von uns, für Kinder“ sagt Vergeltsgott an die Kommunionkinder von Breitenbrunn, sie haben uns 232,60 Euro gespendet.

Ebenso ein ganz herzliches Dankeschön an die Firma Natursteinhandel Karl Ferstl und seinen fleißigen Helfern. Jedes Jahr spenden sie uns den Erlös des „Saisonöffnungstages“, heuer erhielten wir 400,00 Euro für unsere Kinderhilfsprojekte.

Rechtsanwältin Bettina Beck

auch Fachanwältin für Erbrecht

Weitere Schwerpunkte:

Familienrecht – Verkehrsrecht – Mietrecht

Alte Ingolstädter Str. 5 · 92339 Beilngries · Tel. 08461/705744
Fax 08461/705745 · Email: b.beck@rechtsanwaltskanzlei-beck.de

22. 7-Täler-Lauf 2013 - Danke

Mit 180 Teilnehmern fand der 7-Täler-Lauf auch heuer wieder großen Zuspruch. Erfreulich ist, dass erstaunlich viele Läufer aus dem heimatischen Bereich gute Zeiten liefen und vordere Plätze belegten, siehe unten stehende Auflistung.

Erfreulich ist auch, dass der TSV-Lauftreff als Veranstalter wieder von vielen Personen und Einrichtungen Unterstützung bekommen hat, um den Lauf durchführen zu können. Ihnen sei an dieser Stelle ein herzliches Dankeschön gesagt.

◆ Dieses geht vor allem an die Feuerwehr Dietfurt, für die Verkehrsregelung und Absicherungen.

◆ Danke auch den Aktiven vom Roten Kreuz für ihre Bereitschaft und Hilfeleistungen.

◆ Ebenso sei den Personen gedankt, die Streckenposten übernommen, bei den Wasserstationen und der Obstausgabe geholfen und die Läufer auf dem Rad begleitet haben.

◆ Vielen Dank den **Sponsoren, der Sparkasse** als Hauptsponsor für die finanzielle Unterstützung und dem **Getränkemarkt Siegfried Meier** aus Töging der den 7-Täler-Lauf auch seit Jahren sponsert und wieder Iso-Getränke zur Verfügung stellte.

◆ Zu den Sponsoren gehörte auch **Gut-Kauf Charly Maier** aus Dietfurt. Er hat wie immer das gesamte Obst zur Stärkung der Läufer gespendet.

◆ Ebenso danken wir der **Metzgerei Max Schweiger** und **AOK Parsberg** für die Bereitstellung von Sachpreisen sowie der Firma **Pflasterbau Ferstl** für Gerätschaften zur Absperrung der Straßen.

◆ Auch **Garry Halbritter** sei gedankt, der die Flyer und für die Staffelläufer die Startnummern gefertigt hat. Ebenso Danke an **Optik Oexl, Elektro Schnabel** und **Sport IN** für die Unterstützung.

◆ Lob geht an die Helfer bei der Startnummernausgabe, Zeiterfassung und Auswertung.

◆ Danke der Stadt Dietfurt für diverse Hilfen, **Herrn Bürgermeister Franz Stephan für die Übernahme der Schirmherrschaft** und Bereitstellung der Duschen in der Turnhalle. Diesbezüglich danken wir auch Hausmeister Weinzierl für seinen Einsatz.

◆ Vielen Dank allen Zuschauern, die die Läufer anfeuerten und mit Beifall begrüßten. Besonderer Dank geht dabei an die Kinder des städtischen Kindergartens, die mit Rasseln und Trillerpfeifen die Läufer motivierten.

◆ Ein ganz Besonderer Dank geht an alle Anwohner der Laufstrecke, für das Verständnis, dass zur Durchführung des Laufes zeitweise Straßensperrungen und Umleitungen erforderlich waren.

Die Verantwortlichen der TSV-Lauf-Abteilung

„Dietfurter“ Ergebnisse

1250 Meter

M - JU 10: 2. Jannick Pleiner (5:34), 3. Sebastian Trottberger (5:36), 5. Paul Sessler (5:46), 7. Simon Buchner (6:13), 8. Simon Trottberger (6:25)

W: 1. Kathi Weidner (6:08), 2. Eva-Maria Herrler (6:11), **M - JU 12:** 2. Jakob Leopold (5:23), 3. Christoph Mödl (5:25), 5. Marcel Waas (5:43), 7. Markus Hiemer (6:17).

W: 1. Michelle Salzinger (5:05), 4. Regina Eisenschenk (5:44), 5. Juliane Knaus (5:48), 7. Lena Mehringer (5:52).

3750 Meter

M - JU 16: 1. Dominik Uhlig (9:47)

M - JU 18: 1. Florian Fritz (13:46), 2. Simon Kirschner (15:15), 3. Richard Kirschner (19:15).

W: 3. Simone Kuffer (19:14).

M - JU 20: 1. Christoph Maier (14:38), 2. Christian Gaul (16:51).

Frauen Hauptklasse: 2. Verena Weigl (17:23)..

W 35: 2. Anita Mehringer (17:14), 3. Melanie Teßmer (17:20), 6. Monika Weidner (19:49).

W 45: 3. Anette Koller (17:17).

M-Joggerläufer: 3. Michael Fehlner (14:00), 5. Peter Schäfer (16:09), 6. Georg Kundler (16:21), 7. Daniel Plank (16:43), 8. Franz Obermeier (16:47), 9. Alexander Maier (16:52), 10. Reinhard Schmidt (16:56), 11. Christoph Schwarz (17:25), 12. Klaus-Josef Knaus (17:30), 13. Bastian Weinzierl (17:36), 16. Dominik Liebner (17:51), 17. Matthias Zacherl (17:52), 18. Franz Oexl (18:00).

7500 Meter

M - Hauptklasse: 3.. Josef Wolfsteiner (29:47).

M 35: 4. Christian Großhauser (30:30), 6. Christian Sippel (33:55).

M - 40: 2. Christian Salzinger (31:33), 3. Christian Rackl (32:05).

M - 50: 8. Robert Lenglein (39:34).

M - 35: 2. Helmut Graspöitner (32:00).

Staffel 3700 Meter: 1. Drei-Heiligen Griesstetten: Jonas Meier, Josef Meier und Max Meier (13:07)

3. Kathi's Kurzschluss-Team (Elektro Schnabel) Stefan, Manfred und Stefan.(14:59)..



Übrigens: Gemeinsam laufen bereitet Freude. Gelegenheit dazu bietet der Lauftreff **jeden Dienstag um 19 Uhr an der 7-Täler-Halle** und **jeden Samstag am Wolfsberg um 16.30 Uhr für Anfänger und für Fortgeschrittene** sowie **donnerstags um 17 Uhr am Schulsportplatz für Kinder und Schüler.**

Neue Interessenten sind stets willkommen



Verein der Freunde und Förderer des TSV Dietfurt Fußball e.V.

Der Verein der Freunde und Förderer des TSV Dietfurt Fußball e.V. unterstützt die Jugend- und Seniorenmannschaften des TSV Dietfurt bei der Anschaffung von Spielkleidung, Trainingsanzügen und Fußballschuhen. Dabei sorgt die Vorstandschaft des Fördervereins dafür, dass jeder EURO ausschließlich für satzungsmäßige Zwecke verwendet wird.

Bereits mit 1,- EUR im Monat können auch Sie Mitglied werden und / oder eine einmalige oder jährliche Spende in beliebiger Höhe leisten. Gerne stellen wir ihnen hierfür auch eine entsprechende Spendenbescheinigung aus.

Unterstützen auch Sie die Fußballabteilung des TSV Dietfurt und leiten den Aufnahme- und Spendenantrag ausgefüllt und unterschrieben zurück. (Antrag auf nächster Seite)

Herzlichen Dank!

Ihre Fußballabteilung des TSV Dietfurt

Kirchennachrichten

Pfarrfest am 21. Juli 2013

Liebe Mitglieder der Pfarrei Dietfurt und des Pfarreienverbundes, liebe Einwohner der Großgemeinde. Am Sonntag den 21. Juli feiert die Pfarrei St. Ägidius Dietfurt ihr Pfarrfest. Nach dem Gottesdienst um 10 Uhr, der vom Jugendchor mitgestaltet wird, lädt die Pfarrgemeinde zum gemeinsamen Mittagessen (Braten oder Leckeres vom Grill, für die Kleinen Pommes und Kartoffelchips) ein. Eine reichhaltige Kuchen- und Getränkeauswahl runden das kulinarische Angebot ab. Der bunte Nachmittag beinhaltet Spaß und Spiele für Kinder, wie Hüpfburg, Torwandschießen, Basketballkorbwurf, lustige Nagelei, Erbsenbahn, Schminken und als Attraktion „Geocaching“, auch GPS-Schnitzeljagd genannt. Hierbei werden die Verstecke mit Hilfe eines GPS-Empfängers gesucht. Um 14 Uhr erfreut der städt. Kindergarten mit einem Märchenspiel.

Verein der Freunde und Förderer
des TSV Dietfurt Fußball e.V.
Vorstand Max Vogl
Bergstr. 1
92345 Dietfurt

- Ich beantrage die Aufnahme im Förderverein (Mitgliedsbeitrag: 12,- EUR jährlich)
- Ich leiste eine jährliche Spende in Höhe von _____ EUR
- Ich leiste eine einmalige Spende in Höhe von _____ EUR

Vor- und Zuname _____

Straße und Hausnr. _____

PLZ und Ort _____

Tel./Mail (bei Fragen) _____

- Die fällige Zahlung wird / Die fälligen Zahlungen werden überwiesen
- Hiermit wird der Verein der Freunde und Förderer des TSV Dietfurt Fußball e.V. bis auf Widerruf ermächtigt, die fällige/n Zahlung/en von nachstehender Bankverbindung abzubuchen. Sollte das Konto die erforderliche Deckung nicht aufweisen, besteht seitens des kontoführenden Kreditinstituts keine Verpflichtung zur Einlösung. Teileinlösungen werden nicht vorgenommen.

Kontoinhaber _____

Kontonummer _____

Bank und Bankleitzahl _____

Ort, Datum _____

Unterschrift _____

Ich wurde darauf hingewiesen, dass es sich bei der Spende um eine freiwillige Leistung handelt und die Einzugsermächtigung jederzeit widerrufen werden kann. Jedoch sollte der Widerruf vor der Abbuchung erfolgen.



Bei genügendem Interesse ist um 13 Uhr eine Glockenturmführung und um 15.30 Uhr eine Orgelführung vorgesehen.

Ein Höhepunkt der Veranstaltung ist sicherlich die sehr gut gefüllte Tombola. Dank der Großzügigkeit der hiesigen Geschäftswelt gibt es viele tolle Preise zu gewinnen. Die Verlosung der Preise findet etwa gegen 14,45 Uhr, im Anschluss an das Märchenspiel statt. Für musikalische Unterhaltung sorgt die „Mundharmonika Musi Altmühl“ und es gibt Unterhaltungsmusik von der CD. Das Fest klingt um 18 Uhr aus. Die Pfarrei will mit diesem Fest das Miteinander und die Gemeinschaft unserer Pfarrgemeinde stärken und fördern und fröhliche Begegnungen ermöglichen.. Es ist ein Fest für Jung und Alt. Pfarrgemeinderat, Kolping, KAB, Familienkreise und die Ministranten laden Sie dazu sehr herzlich ein und freuen sich auf Ihr Kommen. Auch Gäste aus anderen Pfarreien, besonders den Nachbarpfarreien, sind herzlich willkommen. Bei Schlechtwetter findet das Fest nur im Pfarrheim statt. Der Erlös des Pfarrfestes ist für die Renovierung der Frauenkirche bestimmt.

Veranstaltungskalender Juli/August 2013

Dienstag, 16. Juli

09.30 Uhr, **Gästebegrüßung & kostenlose Stadtführung.** Treffpunkt: Chinesenbrunnen



Mittwoch, 17. Juli

11.30 Uhr, **Schlachtschüsseessen** im Gasthaus Zucker, Oberbürg 7

20.00 Uhr, **Dietfurter Musikantenstammtisch** im Gasthof Zur Post, Dietfurt

Donnerstag, 18. Juli

18.30 – 21.00 Uhr, **Heilkunst der Kelten** im Alcmona-Erlebnisdorf, am Ludwig-Donau-Main-Kanal, Dietfurt. Bitte mitbringen: Iso-Matte und Decke. Dauer: ca. 2,5 Stunden; ab 10 Jahre; 15 - 25 Teilnehmer; 20 € je Teilnehmer inkl. kleines Kräutergetränk. Anmeldung per E-Mail unter info@alcmona.de

20.00 – 21.00 Uhr, **QiGong im Park** im Franziskuspark, Dr.-Pröll-Weg, Dietfurt. Die Veranstaltung ist einzeln, 60 min, entfällt bei Regen!

Freitag, 19. Juli

09.20 Uhr, **Fahrt durchs bezaubernde Altmühltal nach Regensburg.** Nähere Informationen erhalten Sie in Ihrer Tourist-Information.

19.30 Uhr, **Musikantentreffen beim Stirzer** im historischen Gasthof Stirzer, Dietfurt

Samstag, 20. Juli

10.00 – 17.00 Uhr, **Blüten- und Kräuter- Kreativtag im Alcmona-Erlebnisdorf.** Dauer: 7h; ab 10 Jahre; 10 – 15 Teilnehmer; Preis: 78,- Euro inkl. Kräuterwanderung, Rezepte und Buffet. Anmeldung per E-Mail unter info@alcmona.de

20. - 21. Juli

Pfarrfest der Pfarrei St. Ägidius im Karl-Strehle-Pfarrheim, Dietfurt



Sonntag, 21. Juli

Quellenfest in Mühlbach am Kirchplatz

10.00 – 17.00 Uhr, **Frühe Textiltechniken** im Alcmona-Erlebnisdorf, am Ludwig-Donau-Main-Kanal, Dietfurt. Dauer: 6 Stunden; ab 15 Jahre, 10 - 18 Teilnehmer, 65,-€ je Teilnehmer incl. Material. Anmeldung per e-mail unter info@alcmona.de

Dienstag, 23. Juli

09.30 Uhr, **Gästebegrüßung & kostenlose Stadtführung.** Treffpunkt: Chinesenbrunnen

Donnerstag, 25. Juli

14.00 – 17.00 Uhr, **Bauernmarkt mit regionalen Produkten**

Freitag, 26. Juli

09.20 Uhr, **Fahrt durchs bezaubernde Altmühltal nach Regensburg.** Nähere Informationen erhalten Sie in Ihrer Tourist-Information.

20.00 Uhr, **Irish Folk mit Mistletoe and Ivy** im historischen Gasthof Stirzer, Dietfurt

26. - 30. Juli

7-Täler-Volksfest

Samstag, 27. Juli

08.00 – 09.00 Uhr, **QiGong im Park** im Franziskuspark, Dietfurt. Die Veranstaltung ist einzeln, 60 min, entfällt bei Regen!



Sonntag, 28. Juli

13.00 – 17.00 Uhr, **Offenes Haus bei Alcmona** am Ludwig-Donau-Main-Kanal

15.00 Uhr, **Führung im Wagner-Museum.** Treffpunkt: Zum Goggerurm 24, Dietfurt.

Dienstag, 30. Juli

09.30 Uhr, **Gästebegrüßung & kostenlose Stadtführung.** Treffpunkt: Chinesenbrunnen

Mittwoch, 31. Juli

11.30 Uhr, **Schlachtschüsseessen** im Gasthaus Zucker, Oberbürg 7



Pater Anton Baier wurde 80

Pater Anton Baier, der letzte aus der Pfarrei Dietfurt hervorgegangene Priester, konnte am 13. Juni seinen 80. Geburtstag feiern. Er verbringt seinen Lebensabend im Kloster Birkeneck, das zu Halbergmoos gehört, wo er früher die Pfarrei leitete.

Anton Baier erblickte am 13. Juni 1933 in Dietfurt das Licht der Welt und erhielt, weil am gleichen Tag das Namensfest des hl. Antonius war, bei der Taufe den Namen Anton.

Baier wuchs in der 7-Täler-Stadt mit vier Geschwistern auf und erlernte nach dem Besuch der Volksschule das Schreinerhandwerk. Mit großem Engagement brachte er sich in der Pfarrei ein und begeisterte dabei viele Jugendliche. Unterstützt von Stadtpfarrer Karl Strehle baute Baier eine Jungschargruppe auf, belebte die Kolpingfamilie und wurde dessen Vorsitzender. Pfarrer Strehle war sein großer Förderer und unterstützte ihn auch bei seiner Entscheidung Priester zu werden.

Anton Baier trat in den Orden der Herz Jesu Missionare ein, holte das Abitur nach und studierte in Innsbruck. Seine Priesterweihe am 15. August 1969 in seiner Heimatstadt war ein außergewöhnliches Ereignis, das es hier zuvor noch nicht gegeben hat und wohl auch nie wieder geben wird. Damit setzte der „Baier Toni“, so kennen und schätzen ihn die Dietfurter, einen Markstein in der Pfarrgeschichte. Das Besondere: Die Priesterweihe fand im Freien, auf dem damaligen Sportplatz (heute Standort der Tennishalle) statt. Zwei Tage später feierte Baier an gleicher Stelle die Primiz.

Der Ordenspriester wirkte viele Jahre in Birkeneck, wo man ihm u. a. schwererziehbare Jugendliche anvertraute. Danach übernahm er die Seelsorge in Halbergmoos. Dort genoss er große Wertschätzung. Trotz seiner vielen Aufgaben zeigte Pater Baier stets Verbundenheit zur Heimat. Gerne kam er zu kirchlichen und weltlichen Ereignissen nach Dietfurt und übernahm viele Jahre die Urlaubsvertretung von Stadtpfarrer Strehle. Als Baier aus gesundheitlichen Gründen sein Amt als Pfarrer von Halbergmoos zur Verfügung stellte, wurde er in Donauwörth Krankenhausseelsorger und brachte sich auch am dortigen Kloster Heilig Kreuz ein.

Nachdem ihm seine Krankheit weiter zusetzte, kehrte er 2008 nach Birkeneck zurück, wo er im Kloster eine fürsorgliche Betreuung erhält. Zum Jubeltag besuchten ihn hier viele Bekannte seiner ehemaligen Pfarrei. Namens der Gemeinde gratulierte Dritter Bürgermeister Fischer.



Besonders freute sich der Jubilar über die Glückwünsche aus der Heimat, die Stadtrat Anton Bachhuber und Heimatpfleger Franz Kerschensteiner überbrachten. „Da es mir nicht mehr möglich ist heim zu kommen, obwohl ich dies gerne möchte, sagt allen von mir viele Grüße“ so Baier.

Kaplan Florian Regner fühlt sich mit Dietfurt verbunden

Am 23. Juni feierte Kaplan Florian Regner aus München in Dietfurt, der Heimat seines Vaters, einen Gottesdienst. Er freute sich, dass er dazu die Gelegenheit bekommen hat und sagte „ich fühle mich als Sohn dieser Stadt.“

Vor dem Gottesdienst sprach Stadtpfarrer Gerhard Schlechta Grußworte und skizzierte die Vita von Florian Regner. Dieser wuchs in München auf und wurde nach seiner Studienzeit in München und Rom, Ende Juni 2012, von Kardinal Reinhard Marx zum Priester geweiht.

Beim Gottesdienst, den der Kirchenchor unter der Leitung von Armin Reinsch besonders festlich gestaltete, hielt Kaplan Regner die Predigt. Er verstand es in einer sehr anschaulichen Art das Evangelium zu deuten und Wege die zu Gott führen aufzuzeigen. Kaplan Regner verwies auf die Worte Jesus „Ich bin der Weg und die Wahrheit und das Leben“, die er sich als Primizspruch ausgewählt hat. Regner sagte, jeder ist dazu auf seine Weise bestimmt, in der Familie, in der Arbeitswelt und Freizeit, in der Gesellschaft und im Verein, genau so wie im Priester- oder Ordensberuf. Nach dem Gottesdienst spendete Kaplan Regner einigen Hundert Gläubigen den Primizsegen. Dazu gab es ein Erinnerungsbildchen.

Im Anschluss daran empfingen Bürgermeister Franz Stephan und dessen Vize Ilse Werner den Neupriester, dessen Eltern und auch einige Verwandte im Rathaus. Stephan zeigte sich erfreut darüber, dass sich Kaplan Regner, trotz vieler anderer Verpflichtungen, für einen Besuch in Dietfurt Zeit genommen hat: „Wir fühlen uns geehrt“. Umgekehrt fühlte sich auch Florian Regner geehrt hier sein zu dürfen, wo er als Kind oftmals mit seinen Eltern bei der Oma war und deshalb Dietfurt gut kennt. Er dankte dafür, dass er hier einen Gottesdienst feiern durfte und für den Empfang im Rathaus, der eine wohlthuende Überraschung war. Für mich ist dies ein großartiger Abschluss meines Primizjahren. Ähnlich äußerte sich auch dessen Vater Konrad Regner, der allen dankte, die den Besuch möglich gemacht haben.

Im Anschluss daran ab es eine Stadtführung, die bei Kaplan Regner viele Erinnerungen an Dietfurt weckten.

links: Pater Anton Baier mit Bürgermeister Josef Fischer von Halbergmoos und den Gratulanten aus der Heimat.
rechts: Kaplan Florian Regner mit seinen Eltern sowie Bürgermeister Franz Stephan und dessen Stellvertreterin Ilse Werner.



Bundeswehr-Kleidung

BW-Parka, Hosen, Mützen, Pullover, Pilotenjacken, Socken, Handschuhe und Steppwesten auch für Kinder, Kampf- und Springerstiefel

Zwittlinger Berching, Reichenauplatz 17, Tel. 0 84 62/3 97



**Angst vor der Geburt Ihres Kindes?
Schwangerschaftsprobleme? Kinderwunsch?
Sprechen Sie mich an**

www.hypnothera-fehler.de Leitenhof 2 92345 Dietfurt

Fahrzeugkosmetik Dennis Egmaier

92345 Dietfurt

Rundumpflege für Ihr Auto:
Günstige Preise – Toller Service

Autowäsche, Innenraumreinigung, Felgenreinigung,
Motorwäsche mit Versiegelung, Flugrostentfernung,
Lackversiegelung, Polieren

Terminvereinbarung unter 01 51 / 21 20 48 50



für unsere Standorte in **Dietfurt**
und **Altmannstein** suchen wir

- **Auszubildende/r** zum Steuerfachangestellten für Kurzentzschlossene ab September 2013
- eine/n **Steuerfachangestellte/n** in Vollzeit
DATEV- Kenntnisse werden vorausgesetzt

auch Bilanzbuchhalter
**STEUERKANZLEI
MÜHL**

Unser Team & unsere Leistungen überzeugen

Wir erwarten freundliches und sicheres Auftreten,
sowie Engagement und Verantwortungsbewusstsein

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, senden
Sie bitte Ihre Bewerbungsunterlagen per E-Mail

bewerbung@steuerkanzlei-muehl.de

kontaktieren Sie uns: ☎ 09446/91 99 99 0

Graf-Niklas-Str. 1 93336 Altmannstein

www.steuerkanzlei-muehl.de

92345 Dietfurt | Hauptstr. 10

OPTIK RÖHLICH

20% schon ab 45,-
Gültig bis 5.8.13

auf alle aktuellen
**Sonnenbrillen von
Fossil, Esprit und Converse**

Auch mit Ihrer Glasstärke ab 99,- komplett

WWW.OPTIK-ROEHLICH.DE Tel: 08464-605050

Erinnerungen Persönliche DenkMale.



Besuchen Sie
unsere
Ausstellungshalle

Die größte
in der Region!

Stein Glas Edelstahl



100 Jahre
Natursteine
A. Regnet

Alois Regnet & Söhne GmbH

- Natursteinwerk
- Steinmetzgeschäft
- Grabdenkmäler

85125 Unteremmendorf
Telefon 08467/84050



Freitag, 2. August

09.20 Uhr, **Fahrt durchs bezaubernde Altmühltal nach Regensburg**. Nähere Informationen erhalten Sie in Ihrer Tourist-Information.

20.00 Uhr, **Ganz ohne Roses** im historischer Gasthof Stirzer, Dietfurt

20.00 Uhr, **Monatsversammlung Bayern Fan Club** im Fanclubraum, Dietfurt

2. - 4. August

Motorradfest Eutenhofen

Samstag, 3. August

Monatsversammlung der Reservisten im Gasthaus Jura-Pension, Dietfurt

11.30 Uhr, **Ripperl- und Surfleischbuffet** im Gasthaus Zucker, Oberbürg 7

18.00 Uhr, am 03.08. u. 02.11.13 auch um 11.30 Uhr, **Ripperl- und Surfleischbuffet** im Gasthaus Zucker, Oberbürg 7

Sonntag, 4. August

Portiunkulamarkt mit verkaufsoffenem Sonntag

13.00 – 17.00 Uhr, **Offenes Haus bei Alcmona** am Ludwig-Donau-Main-Kanal, Dietfurt



5. - 9. August

ganztägig, **Hunde-Abenteuer Altmühltal**. In der Hundeschule Altmühltal - Ausbildungszentrum des IHV, Tulpenweg 1, Dietfurt

Dienstag, 6. August

09.30 Uhr, **Gästebegrüßung & kostenlose Stadtführung**. Treffpunkt: Chinesenbrunnen Dietfurt

Mittwoch, 7. August

09.00 – 18.00 Uhr, **Ofenbau** im Alcmona-Erlebnisdorf, am Ludwig-Donau-Main-Kanal, Dietfurt. Wir erstellen nach Originalbefunden aus der Frühgeschichte einen Töpferofen (Kuppelbau). Anmeldung per E-Mail unter info@alcmona.de

Donnerstag, 8. August

14.00 – 17.00 Uhr, **Bauernmarkt mit regionalen Produkten** in der Innenstadt Dietfurt

Freitag, 9. August

09.20 Uhr, **Fahrt durchs bezaubernde Altmühltal nach Regensburg**. Nähere Informationen erhalten Sie in Ihrer Tourist-Information.

20.00 Uhr, **Die Mehlprimeln** im historischer Gasthof Stirzer, Dietfurt

Samstag, 10. August

08.00 – 09.00 Uhr, **QiGong im Park** im Franziskuspark, Dr.-Pröll-Weg, Dietfurt

13.00 – 17.00 Uhr, **Offenes Haus bei Alcmona**

Sonntag, 11. August

10.00 Uhr, **Lugnasadh - keltisches Erntefest** im Alcmona-Erlebnisdorf Dietfurt

10.00 Uhr, **Höhlenkundlicher Wanderweg** - Geführte Wanderung. Treffpunkt: Kirchplatz Mühlbach

15.00 Uhr, **Führung im Wagnerei-Museum**. Treffpunkt: Zum Goggerurm 24, Dietfurt

Dienstag, 13. August

09.30 Uhr, **Gästebegrüßung & kostenlose Stadtführung**

13.00 – 16.00 Uhr, **Ferienprogramm bei Alcmona**

19.30 Uhr, **Musikantentreffen** im Gasthaus Freihart, Malerstetten 4

Mittwoch, 14. August

Kirchweihbaum aufstellen in Eutenhofen am Kirchplatz

11.30 Uhr, **Schlachtschüsseessen**, im Gasthaus Zucker, Oberbürg 7, Dietfurt

16.30 – 20.30 Uhr, **Blutspendetermin** in der Grund- und Mittelschule Dietfurt

20.00 Uhr, „**Hanschberger Sommer**“ mit DJ, Weinstodl und Barzelt in der Ortsmitte von Hainsberg

14. - 16. August

Kirchweih Zell

Kirchweih Eutenhofen

Donnerstag, 15. August

13.00 – 17.00 Uhr, **Offenes Haus bei Alcmona**

13.00 Uhr, **Sommernachtsfest in Töging** mit Radlrallye des Kulturvereins

20.00 – 21.00 Uhr, **QiGong im Park** im Franziskuspark, Dietfurt



Freitag, 16. August

09.20 Uhr, **Fahrt durchs bezaubernde Altmühltal nach Regensburg**. Nähere Informationen erhalten Sie in Ihrer Tourist-Information.

Dienstag, 20. August

09.30 Uhr, **Gästebegrüßung & kostenlose Stadtführung**

Mittwoch, 21. August

20.00 Uhr, **Dietfurter Musikantenstammtisch** im Gasthof Zur Post, Dietfurt

Donnerstag, 22. August

14.00 – 17.00 Uhr, **Bauernmarkt mit regionalen Produkten**

Freitag, 23. August

09.20 Uhr, **Fahrt durchs bezaubernde Altmühltal nach Regensburg**

19.00 Uhr, **4-Fun** im historischen Gasthof Stirzer, Dietfurt

Samstag, 24. August

13.00 – 17.00 Uhr, **Offenes Haus bei Alcmona**

19.00 Uhr, **Weinfest im Klosterhof**





Sonntag, 25. August

Bartholomäuskirchweih Töging

13.00 – 17.00 Uhr, Offenes Haus bei Alcmona

15.00 Uhr, Weinfest im Klosterhof

Dienstag, 27. August

09.30 Uhr, Gästebegrüßung & kostenlose Stadtführung

Mittwoch, 28. August

10.00 – 17.00 Uhr, Speerschleuderbau im Alcmona-Erlebnisdorf Dietfurt. Anmeldung per E-Mail unter info@alcmona.de

11.30 Uhr, Schlachtschüsseessen im Gasthaus Zucker, Oberbürg 7

Freitag, 30. August

09.20 Uhr, Fahrt durchs bezaubernde Altmühltal nach Regensburg. Nähere Informationen erhalten Sie in Ihrer Tourist-Information.

19.30 Uhr, Musikantentreffen beim Stirzer im historischen Gasthof Stirzer, Dietfurt

Samstag, 31. August

13.00 – 17.00 Uhr, Offenes Haus bei Alcmona

Caritas-Angehörigenberatung

Friedenstraße 33, 92318 Neumarkt i.d.OPf.

Die Angehörigenberatung der Caritas-Sozialstation Neumarkt bietet an: Information, Gespräch, Beratung und Geselligkeit; Weitere Auskünfte: Caritas-Angehörigenberatung, Rupp Monika Tel.: 0163/7476550 oder 09181/476521 Montag bis Donnerstag von 08.00 – 12.00 Uhr

Die Christliche-Arbeiter-Hilfe e.V. (CAH) und Ihr Gebrauchtwarenmarkt

Unser Gebrauchtwarenmarkt ist ein Schnäppchen Paradies für Jedermann.

Wer nach preiswerten Alternativen sucht, gerne auf Flohmärkte stöbert oder eine Möbelanschaffung noch einige Zeit aufschieben will, der wird bei uns garantiert fündig. Für Ihre Veranstaltungen und Festlichkeiten können Sie auch nachfolgend aufgeführte Gegenstände bei uns anmieten: Zelte, Marktstände (für Flohmarktgänger), Geschirr, Bühnen, Großkaffeemaschinen, Geschirrspülmobile

Die CAH-Werkstätte ist eine soziale, gemeinnützige Einrichtung der Christlichen Arbeiterhilfe e.V. Für Auskünfte zu Abholungen oder Wohnungsaufösungen stehen wir Ihnen gerne unter der Rufnummer 08464 / 60 24 12 zur Verfügung.

Öffnungszeiten / Dietfurt

Mo- Do: 7.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Freitag: 7.00 Uhr bis 13.15 Uhr

Samstag: 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Karriereberatung der Bundeswehr

Die Wehrdienstberatung in Regensburg berät junge Menschen zu Themen Berufsausbildung oder eine berufsnaher Verwendung, Studium und den Freiwilligen Wehrdienst oder Soldat auf Zeit in der Bundeswehr.

Terminvereinbarung unter Tel.: 0941/78520-376

Nächster Beratungstermin: 08.08.2013 von 09.00 bis 17.00 Uhr im Landratsamt Neumarkt, Zimmer-Nr. B095.

Am Beratungstag unter der Tel.Nr.: 0151/14855514.

Versorgungsamt Regensburg

Das Zentrum Bayern Familie und Soziales Region Oberpfalz bietet Außensprechtag beim Gesundheitsamt Neumarkt i.d.OPf. mit dem Ziel einer zeitgerechten und bürgernahen Beratung an.

Das Beratungsangebot umfasst folgende Tätigkeitsbereiche des Versorgungsamtes:

- Betreuung junger Familien (Elterngeld und Bayerisches Landeserziehungsgeld)
- Feststellungsverfahren nach dem Schwerbehindertengesetz

Nächster Sprechtag: Dienstag, 16.07.2013

Die Sprechtag finden jeweils in der Zeit von 13.00 Uhr bis 15.30 Uhr an jedem 3. Dienstag im Monat im Gesundheitsamt Neumarkt i.d.OPf., Dr.-Grundler-Straße 1, statt.

Für Opfer von Gewalttaten (z. B. Schädigung durch tätlichen Angriff, sexueller Missbrauch etc.) sowie für Kriegsoffer, Wehrdienststopfer, Zivildienstgeschädigte, Impfgeschädigte und Blinde stehen darüber hinaus bei der Regionalstelle des Zentrum Bayern Familie und Soziales in Regensburg Sonderbetreuer zur Verfügung, die über die Hilfsmöglichkeiten des Staates umfassend informieren:

Frau Buchholz, Tel.: 0941/ 7809-3106

Frau Ferstl, Tel.: 0941/ 7809-3107

Im Übrigen erreichen Sie die Regionalstelle in Regensburg unter der Tel. 0941/780900 am Mo, Die und Do von 7.30 – 16.15 Uhr und am Fr von 7.30 – 12.00 Uhr.

Wittl

Dietfurt, Tel. 08464/60 101-14

Gartenmöbel

Aktionstage

bis 20%*

viele Einzelstücke

30% u. mehr reduziert

*gültig auf Lagerware

Mehr Angebote unter www.wittl.de

Wittl

Alles für den Zaunbau

Doppelstabmatten, Zaunpfosten und Rollenware. Türen und Tore.

Für Zaunmodelle der Firma

GAH ALBERTS

Ideen für Haus und Garten

erstellen wir gerne ein Angebot für Sie. Bitte bringen Sie Ihre Maße mit.

Mehr Angebote unter www.wittl.de



Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

Lehrlinge bauen eine Treppe

Den Junglandwirten wird gezeigt, wie einfach, schnell und vor allem preiswert im Eigenbau eine sichere Treppe entsteht. Leiterunfälle zählen zu den teuersten Unfällen. 25 % der unmittelbaren Unfallkosten werden durch Leiterunfälle verursacht. Da gilt es, Abhilfe zu schaffen. Weg von der Leiter - hin zur sicheren Treppe, lautet das Motto der Berufsgenossenschaft. Insbesondere die höher gelegenen Arbeitsplätze wie z.B. Heuoberboden, Kranbedienstand oder Getreidelager müssen über Treppen erreichbar sein. Vor diesem Hintergrund entstand die Idee, den Berufsschülern zu zeigen, wie sie mit wenig Aufwand und kostengünstig eine Treppe für den elterlichen Betrieb bauen können. Es sind dazu wenige Dinge notwendig: 1. Ein Treppenbauplan, 2. Holz und Schrauben, 3. Werkzeug

Das Ganze kostet zusammen knapp 100 Euro.



BARMER GEK

Kampagne „Bayern gegen Darmkrebs“

Jährlich erkranken in Bayern über 8000 Menschen neu an Darmkrebs. Da gute Heilungschancen bestehen, wenn die Erkrankung in einem frühen Stadium erkannt wird, lädt die BARMER GEK Neumarkt ab sofort gezielt alle Frauen und Männer ab 50 Jahren zur Darmkrebs-Früherkennungsuntersuchung ein und unterstützt damit aktiv die Kampagne „Bayern gegen Darmkrebs.“ Gerade für Menschen, bei denen familiären Vorerkrankungen bestehen, sind Früherkennungsmaßnahmen ein unbedingtes Zwischen dem 50. und 54. Lebensjahr besteht einmal jährlich Anspruch auf eine Untersuchung auf verborgenes Blut im Stuhl, dem so genannten Okkultbluttest. Ab dem 55. Geburtstag im Rahmen der Krebsfrüherkennung besteht Anspruch auf eine Koloskopie (Darmspiegelung), auch wenn keine Beschwerden vorliegen. Die Koloskopie ist derzeit die effektivste und treffsicherste Methode zur Früherkennung von Darmkrebs. Eine Koloskopie tut nicht weh. Findet die Ärztin oder der Arzt keine Hinweise auf eine Erkrankung, ist eine Wiederholung der Untersuchung bei Symptomfreiheit erst nach zehn Jahren vorgesehen.



Hypnose - Coaching - Astrologie

Astrologische Beratung mit Kartenlegen
Lösen von Blockaden individuell mit / ohne Hypnose
QUANTUM RELEASE – Quantenheilung durch Quanteneffekte

www.zentrum-für-naturheilkunde.de - Weiherstr. 6 - Dietfurt
0 84 64 - 22 38 53

Information der Raiffeisenbank

„Was einer alleine nicht schafft, das schaffen viele.“ Das ist der Kern der genossenschaftlichen Idee. Ein kurzer Film zu Beginn der Vertreterversammlung erklärte die Vorzüge und Funktionsweise dieser Unternehmensform. Bei einer Genossenschaft bestimmen nur die Mitglieder, „wo es lang geht“. Jeder mit einer Stimme, ganz demokratisch. Bei der Raiffeisenbank Neumarkt i.d.OPf. eG wurde den, von den Mitgliedern gewählten, „Vertretern“ der Jahresabschluss vorgelegt. Dir. Josef Dunkes eröffnete erstmals als Vorstandsvorsitzender die Vertreterversammlung und hieß die Gäste im Berggasthof-Hotel Sammüller herzlich willkommen.

Geschäftsbericht des Vorstands

Vor der Vorlage des Jahresabschlusses für das Geschäftsjahr 2012 berichtete Dir. Josef Hofbauer über das vergangene Wirtschaftsjahr. Dabei kritisierte er die Tatsache, dass bonitätsschwache Kreditinstitute sich mit „Mondkonditionen“ im Privatkundengeschäft refinanzieren. In diesem Zusammenhang ließ er die Chronologie der Vorschläge für eine Zwangsabgabe für Sparer bei zyprischen Banken noch einmal Revue passieren.

Dass die Kunden der Raiffeisenbank ihr Geld der richtigen Bank anvertrauen, zeigen die Geschäftszahlen für das Jahr 2013. „Die Bank steht für Vertrauen, Bodenständigkeit und nachhaltiges Wirtschaften im Sinne des genossenschaftlichen Auftrags“, so Dir. Hofbauer.

Die Bilanzsumme stieg um 7,43 % auf 797,6 Millionen Euro. Damit liegt die Bank auf Platz 5 in der Oberpfalz. Eine Steigerung um 8 Mio. auf rund 338 Mio. Euro konnte bei den Krediten verzeichnet werden. Insgesamt bearbeiteten die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter 2.575 Kreditanträge mit einem Volumen von rund 79,7 Mio. Noch erfreulicher entwickelten sich die Kundeneinlagen. Mit einem Zuwachs von rund 44 Mio € konnten diese auf 658,8 Mio € gesteigert werden. Dabei lag der Schwerpunkt dieser Steigerung auf Sicht- und Termineinlagen. Zählt man die Kundenkredite und –einlagen bei Verbundunternehmen der Genossenschaftlichen FinanzGruppe dazu, betreut die Bank insgesamt über 1,365 Milliarden Euro.

„Das Eigenkapital ist die zentrale und immer wichtiger werdende Grundlage des Bankgeschäfts – Stichwort Basel III“, so Dir. Josef Hofbauer. Die neuen Eigenkapitalrichtlinien will die Bank nicht nur erfüllen, sondern sogar überfüllen.

Die Ertragslage der Bank ist gut - es konnte ein Ergebnis der normalen Geschäftstätigkeit von rund 11 Mio. erwirtschaftet werden. Auch die öffentliche Hand profitiert von diesem Ergebnis. Über eine Million Euro flossen allein an Gewerbesteuer an die Gemeinden im Geschäftsgebiet.

Der Umsatz der Waren-GmbH hat sich gegenüber dem Vorjahr um 2,3 Mio erhöht und somit erstmals die 10 Mio Euro Grenze deutlich überschritten.

Basis für die äußerst solide und gute Entwicklung der Bank ist der engagierte Einsatz der Mitarbeiter. Dafür bedankte sich Josef Hofbauer und sprach ein großes Lob an die 209 Beschäftigten und 10 Auszubildenden aus. Auch im Zeitalter des Internetbankings sind die 17 Geschäftsstellen nach wie vor die zentralen Anlaufstellen für die Kunden. Deshalb wurde auch im Jahr 2012 kräftig in das Filialnetz investiert.

LBS

Lass den Spießer raus!

Ab ins eigene Zuhause – schnell und sicher.

354 € Starterbonus für junge Leute!

*154 € Grundzulage plus 200 € Sonderbonus im ersten Jahr vom Staat für junge Leute unter 25 Jahren. Es gelten Fördervoraussetzungen.

Wenn's um die Verwirklichung Ihrer Träume geht, **spart der Staat kräftig mit**. Junge Leute profitieren mit Wohn-Riester sogar extra. **Diese Vorteile sollten auch Sie nicht verschenken!**

Lassen Sie sich jetzt beraten!

Sparkasse
Neumarkt-Parsberg

LANDPARTIE 2013

Glück zum Kennenlernen

Musikalisch | Theatralisch | Kulinarisch

24./25. AUGUST 2013

TICKETS JETZT!

Ticket per Telefon **08462/20513**

Ticket per Internet **gluckstadt-berching.de**

berchinger **glucksmomente**

AUTO & ANHÄNGER

SANLADERER

ARAL Tankstelle · 92345 Dietfurt

Anhänger
ab **10,- €***
pro Tag

*Fahrzeug-Gruppe I
Montag bis Donnerstag

7 Tage die Woche
Tel. **08464-602953**

Anhänger Vermietung & Verkauf

www.sanladerer-dietfurt.de

KÄRCHER ANGEBOTE

→ Akku Fenstersauger	ab 59,90 €	→ Profi-HD-Reiniger mit Flächenreiniger	statt 849,-	519,00 €
→ Naß- u. Trockensauger	ab 59,00 €	→ Kehrmaschinen		ab 79,00 €
→ Dampfreiniger	ab 99,00 €	→ Dampfstrahler	statt 3.320,-	nur 2.599,00 €
→ HD-Reiniger	ab 79,00 €			

GÖTZ
TECHNIK

NEUMARKT Tel. (0 91 81) 2 65 70
Am Berliner Ring 6 (neben BMW Partl)

PIRKACH Tel. (0 94 97) 9 40 00
Lange Straße 17
www.goetz-technik.com

Egner
PFLASTERSTEINE

Tel. 0 91 81 / 48 06 - 0
www.egner-pflastersteine.de
info@egner-pflastersteine.de

Via Castello
Die Macht des Steins

BUCHHALTUNG.
STEUERBERATUNG.
UNTERNEHMENSBERATUNG.

BERATA

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir **ab sofort** in der Kanzlei Beilngries eine/n

Steuerfachangestellte/n oder Buchhaltungsfachkraft

Wir bieten einen attraktiven Arbeitsplatz in einem modernen Unternehmen mit leistungsgerechter Vergütung und flexibler Arbeitszeit.

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an:

BERATA-GmbH Steuerberatungsgesellschaft
Dipl.-Betriebsw. (FH) und Steuerberaterin Sonja Haas
Grampersdorf, Kirchstraße 8 Telefon: 08466 940050
92339 Beilngries E-Mail: berata.beilngries@bbjmail.de

KOMPETENZ IN STEUERFRAGEN. www.berata-beilngries.de



Der Aufsichtsratsvorsitzende Peter Braun verlas den Bericht des Aufsichtsrates und das Ergebnis der gesetzlichen Prüfung. Dem Vorstand und Aufsichtsrat wurde einstimmig die Entlastung erteilt. Ebenfalls einstimmig wurde der Jahresabschluss genehmigt sowie die vom Vorstand vorgeschlagene Dividende von 5 % für die 12.423 Mitglieder beschlossen.

Wahlen zum Aufsichtsrat

Turnusgemäß schieden in diesem Jahr vier Mitglieder des Aufsichtsrates aus. Albert Fiehl und Erwin Schierl wurden einstimmig wiedergewählt. Fritz Braun und Wolfgang Roider konnten aus Altersgründen nicht mehr wiedergewählt werden. Fritz Braun gehörte seit 1986, damals noch bei der Raiffeisenbank Berg, dem Aufsichtsrat an. Wolfgang Roider wurde 2001 erstmals in den Aufsichtsrat gewählt. Dir. Josef Dunkes bedankte sich mit einem Geschenkkorb und einem Blumenstrauß für das langjährige ehrenamtliche Engagement. Bei der Raiffeisenbank Neumarkt gilt die Regelung: pro Gemeinde ein Aufsichtsrat. Über diesen regionalen Aspekt sind noch besondere Auflagen und Anforderungen seitens der Bankenaufsicht zu beachten. Für das Marktgebiet Postbauer-Heng wurde Martina Jacob, Konrektorin der Grund- und Mittelschule in Lauterhofen einstimmig zur Aufsichtsrätin gewählt. Alois Hollweck, selbständiger Unternehmensberater im Bereich Organisations- und IT-Beratung für Hotellerie und Einzelhandel, wurde für die Gemeinde Berg gewählt.

Genossenschaftliche Beratung

„In den letzten Jahren ist viel Vertrauen, auch in solide Banken verloren gegangen – dies gilt es zurückzugewinnen. Deshalb will die Raiffeisenbank Neumarkt neue Maßstäbe in der Beratung setzen und die genossenschaftlichen Werte zu neuem Leben wecken“, so Dir. Josef Dunkes. Auch als Branchensieger beim Neumarkter Kundenspiegel will sich die Bank nicht auf ihren „Lorbeeren“ ausruhen. Die Beratung wird sich zukünftig noch mehr an den Zielen und Wünschen des Kunden orientieren und zusätzlich verstärkt durch die IT unterstützt. Dir. Dunkes nutzte auch gleich die Gelegenheit, die Vertreterinnen und Vertreter zum Thema SEPA (einheitlicher Euro-Zahlungsverkehrsraum) zu sensibilisieren und den Handlungsbedarf aufzuzeigen. Mit dem Zitat von Johann Wolfgang von Goethe schloss Dir. Josef Dunkes die Vertreterversammlung. „Erfolgreich



Auf dem Bild von links: Dir. Josef Dunkes, Wolfgang Roider (ausscheidender Aufsichtsrat), Aufsichtsratsvorsitzender Peter Braun, Fritz Braun (ausscheidender Aufsichtsrat), Dir. Josef Hofbauer

zu sein setzt zwei Dinge voraus: klare Ziele zu haben und den brennenden Wunsch, sie zu erreichen.“

Mit Fortuna im Bunde

Glücksgöttin Fortuna bleibt den Gewinnsparenern der Raiffeisenbank Dietfurt treu. Nach einem Haupttreffer im Mai entfiel bei der Juni-Auslosung wiederum ein Hauptgewinn auf eine Sparerin der Geschäftsstelle Dietfurt. So bescherte das Glück Frau Margot Bunzel einen Haupttreffer von 500,00 Euro. Zur Gewinnüberreichung luden Geschäftsleiter Martin Kuffer und Kundenberaterin Ramona Knör die glückliche Gewinnerin in die Bank ein und gratulierte herzlichst.



Martin Kuffer ist neuer Geschäftsstellenleiter in der Raiffeisenbank Dietfurt

Zum 01. Juli 2013 wurde Martin Kuffer zum Geschäftsstellenleiter der Raiffeisen-Filiale in Dietfurt berufen. Nach dem Ausscheiden von Karl Mayerhöfer hat Gebietsleiter Albert Gruber die Leitung der Filiale kommissarisch übernommen. Martin Kuffer hat 1983 seine Ausbildung zum Bankkaufmann in der damals noch eigenständigen Raiffeisenbank Dietfurt begonnen. Mit der Fusion im Jahr 2006 trat er in die Raiffeisenbank Neumarkt i.d.OPf. eG ein. Neben den konventionellen Bankgeschäften ist der Bankfachwirt (IHK) auch mit Wertpapieren sowie im Bauspar- und Versicherungsgeschäft bestens vertraut. Darüber hinaus stehen ihm zahlreiche Spezialisten der Raiffeisenbank Neumarkt bzw. aus dem genossenschaftlichen Verbund zur Seite. Martin Kuffer ist verheiratet und hat drei Kinder. Zusätzlich ist er aktives Mitglied beim BRK Dietfurt, davon 13 Jahre als Bereitschaftsleiter. Dir. Josef Dunkes, Gebietsleiter Albert Gruber sowie das gesamte Filial-Team gratulierten Martin Kuffer und wünschten ihm viel Erfolg bei seiner neuen Tätigkeit.

Spiel- & Schreibwaren

MAYR

ab 17.07.2013
Paketannahme DHL

ANSCHRIFT

Spiel- & Schreibwaren Mayr Bertram e.K.
Stadtgraben 43 · 92345 Dietfurt

KOMMUNIKATION

Telefon (084 64) 6 00 62 · Fax 6016289
mayrschreibspiel@t-online.de

Elisabeth Dill

Edelsteinpraktikerin

Beratung - Massagen
Verkauf - Gutscheine

Zentrum für Naturheilkunde, Weiherstr. 6, Dietfurt

Terminvereinbarung unter: Tel.: **0 84 64/22 39 00**

Mehr Information unter:

www.stein-gesund.de



Ich freue mich auf Sie!

www.sparkassen-immobilien.de

Ein- bis Zweifamilienhaus - östlich von Beilngries und Berching!

Bereits voll modernisiert! 164 m² Wohnfläche auf 6 Zimmern, neue Fenster, neue Böden, neue Heizung, beide Bäder neu und mediterran, Vollwärmeschutz und Dach isoliert, einziehen ohne umbauen, auch als zwei Wohnungen nutzbar, Doppelgarage mit elektr. Toren, ca. 1000 m² Grund, frei Ende 2013

Kaufpreis: 219.000 €

Modernisierung nötig - dafür zentral und ruhig!

Ein- bis Zweifamilienhaus in Dietfurt, Johann-Hübner-Str. 8, ca. 150 m² Wohnfläche auf 6,5 Zimmern, 632 m² Grundstück - Laufanlage zur Innenstadt, je Etage: 3 Zimmer, Wohnküche, kleines Bad, WC, Speise, Neues Dach - Neue Kunststoff-Fenster (je 2010), 2 Garagen

Kaufpreis: 145.000 €



Anpacken und schönes Familiendomizil schaffen!

Einfamilienhaus mit Garage in Dietfurt - Töging, Am Brünnel 30, tolle Fernsicht, 1142 m² Grundstück mit Freiraum, 149 m² Wohnfläche auf 5 Zimmern, moderne Kunststoff-Fenster, noch keine Zentralheizung, Instandsetzungen/Modernisierungen erforderlich

Kaufpreis: 150.000 €

Ferdinand Ernst
Immobilienwirt (S-Finanzgruppe)
ferdinand.ernst@sk-neumarkt.de
Telefon 09181/210657

Sparkasse
Neumarkt-Parsberg

in Vertretung der



Tel. 09181 210-657
oder Fax 09181210-649
Efa-Straße 9, 92318 Neumarkt
und in allen Filialen im Landkreis

Mitteilungsblätter erreichen 100% der Bevölkerung ihres Verbreitungsgebietes. Jeder Haushalt erhält monatlich ein Exemplar kostenlos.

*** * * * * ABER SICHER – WIR HAUEN DAS SO RAUS! * * * * ***



JETZT AKTIONSPREIS SICHERN!

MOBILE DATA M

- Mobil Surfen mit bis zu 21,6 MBit/s
- Daten-Flatrate mit voller Kostenkontrolle
- HotSpot-Flatrate inklusive

JETZT 10 € SPAREN!

Jetzt nur **39,95 €*** / Monat
statt 49,95 €



ERLEBEN, WAS VERBINDET.

ASUS X55 NOTEBOOK

- Betriebssystem Windows 8
- 2,40GHz Prozessor
- 4096MB Arbeitsspeicher
- 500GB Festplatte

1,00 €*

ohne Vertrag 499,00 €



HTC ONE

- 11,9 cm Touchscreen-Display
- Ultrapixel Kamera
- 32 GB interner Speicher

1,00 €*

COMPLETE COMFORT L
MIT SUPER-SMARTPHONE

Telefon Flat

SMS Flat

Datenflat mit 1 GB
inklusive LTE und bis zu 25 MBit/s

Inklusive

- HotSpot Flat
- Internet-Telefonie (VoIP)
- 4 x Travel & Surf WeekPass

nur **59,95 €!**
in den ersten 6 Monaten
danach 69,95 €/Monat



ERLEBEN, WAS VERBINDET.

Änderungen, Druckfehler, Farbabweichungen vorbehalten.

* Monatlicher Grundpreis für Mobile Data M beträgt 49,95 € (mit Premium-Endgerät). Einmaliger Bereitstellungspreis 29,95 €. Mindestvertragslaufzeit 24 Monate. Bei Buchung des Mobile Data M mit Premium-Endgerät bis 30.06.2013 beträgt der monatliche Grundpreis für die Dauer der Mindestvertragslaufzeit 39,95 € anstatt 49,95 €. Gilt nur im Inland mit unbegrenztem Nutzungsvolumen für Datenverkehr. Ab einem Datenvolumen von 3 GB pro Monat wird die Bandbreite im jeweiligen Monat auf 64 KBit/s (Download) und 16 KBit/s (Upload) beschränkt. Die HotSpot Flatrate gilt nur an deutschen HotSpots (WLAN) der Telekom. Die Flatrate kann nicht für BlackBerry, VoIP (Voice over IP), Instant Messaging und Peer-to-peer Verkehr genutzt werden. Nicht in Verbindung mit MultiSIM buchbar. Ein Angebot von: Deutsche Telekom GmbH, Landgrabenweg 151, 53227 Bonn

* Monatlicher Grundpreis 69,95 € (mit Handy). Bereitstellungspreis 29,95 €. Bei Abschluss eines Neuvertrages mit Handy beträgt der monatliche Grundpreis für die ersten 6 Monate 59,95 €, danach 69,95 €. Mindestlaufzeit 24 Monate. Die HotSpot-Flatrate gilt nur für die Nutzung an HotSpots der Telekom Deutschland GmbH. Ab einem Datenvolumen von 1 GB wird die Bandbreite im jeweiligen Monat auf max. 64 KBit/s (Download) und 16 KBit/s (Upload) beschränkt. Zudem beinhaltet der Tarif in der Daten-Roaming-Option Travel & Surf 4 kostenfreie Nutzungen des WeekPass 50 MB innerhalb von 24 Monaten in der Ländergruppe 1. Ein Angebot von: Deutsche Telekom GmbH, Landgrabenweg 151, 53227 Bonn



Gratulation zum neuen Geschäftsleiter der Raiffeisenbankfiliale Dietfurt

Bürgermeister Franz Stephan gratulierte Martin Kuffer zu seinem neuen Amt, der seit 1. Juli 2013 Geschäftsleiter der Raiffeisenbankfiliale Dietfurt ist und wünschte ihm viel Erfolg für die verantwortungsvolle Tätigkeit.



(von links) Gebietsleiter Albert Gruber, Geschäftsleiter Martin Kuffer und Bürgermeister Franz Stephan

Sonstiges

Evangelische Jugend im Dekanatsbezirk Neumarkt

Zur Sommerfreizeit für 9 bis 12-jährige Mädels und Jungs vom 31. 08. bis 05. 09. 2013 in Grafenbuch lädt die Evangelische Jugend des Dekanatsbezirkes Neumarkt recht herzlich ein. Die Freizeit kostet 105,- € (Geschwisterkinder 95,- €) Anmeldeschluss: 15. Juli 2013



Hier im Jugendhaus im Grafenbucher Forst bei Lauterhofen können die TeilnehmerInnen die Sommerfreizeit der Evangelischen Jugend genießen. Vom 31. August bis 5. September erleben sie spannende Geschichten, Spiele drinnen und draußen oder erkunden das Gelände in der Umgebung. Selbstverständlich dürfen Nachtwanderung, Grillen und Lagerfeuer dabei ebenso wenig fehlen wie Aktionen, in denen sich die Teilnehmenden selbst kreativ einbringen können.

Nähere Informationen und Anmeldeformulare zu den Freizeiten sind erhältlich bei der Evang. Jugend im Dekanatsbezirk Neumarkt von Dekanatsjugendreferentin Ruth Bernreiter, Im Kloster 9, 92318 Neumarkt; Tel.: 09181 / 466119; Fax: 09181 / 462601; info@ejdnm.de

„Staudenlust“ geht in die zweite Sommerhalbjzeit

Den Staudengarten mit allen Sinnen zu genießen. – Dies erleben die Teilnehmer der Veranstaltungsreihe „Staudenlust“ derzeit in der Gärtnerei am Karpfenteich vor den Toren von Freystadt. So lud am 22. Juni die Gärtnerei-Inhaberin Daniela Riegler gemeinsam mit Heidi Lindner ein: Interessierte lernten, wie sich heimische Stauden zum Herstellen von duftenden Seifen nutzen lassen. Am 3. August wird Herbert Weißmüller Interessantes zur Materialkunde und dem Wesen von Steinen im Garten erläutern. Am 14. September schließt die Veranstaltungsreihe mit einem Staudenspaziergang mit Daniela Riegler ab. Die Vorab-Anmeldung zur Teilnahme ist notwendig, einige Plätze sind noch frei.

Detaillierte Gebühren- und Teilnahme-Informationen zu den Staudenlust-Terminen unter www.gaertnerei-amkarpfenteich.de oder telefonisch: (0)9179-1228.

Freundeskreis Christoph Willibald Gluck e.V.

„Landpartie 2013 – Gluck zum Kennenlernen“ diesmal rund um das Benediktinerabtei Plankstetten

Professionelles Schauspiel, zauberhafte Klänge, historische Hintergründe, kulinarische Genüsse und das inmitten herrlicher Natur. Das erwartet auch in diesem Jahr die Teilnehmer der „Landpartie – Gluck zum Kennenlernen“. Am 24. August 2013 von 17.00 bis ca. 22.00 Uhr und am 25. August 2013 von 10.30 bis ca. 15.30 Uhr können Sie wieder eintauchen in die Zeit zwischen 1714 und 1787 – der Zeit des in der Gemeinde Berching geborenen Komponisten und weltbekannten Reformers der Oper, Christoph Willibald Gluck.

In diesem Jahr beginnt und endet die Landpartie vor den Toren des Benediktinerabteies Plankstetten. Die Abtei Plankstetten war Arbeitgeber von Alexander Gluck, dem Vater von Christoph Willibald, und stellt so eine wichtige Station im Leben der Familie Gluck dar. Von hier aus starten die Teilnehmer zu einer ca. 5-stündigen Reise in die Vergangenheit. Die Veranstaltung setzt sich aus drei Teilen zusammen: Auf einer kleinen Wanderung erfahren die Gäste interessantes und skurriles aus der damaligen Zeit, der Region und vor allem aus dem Leben von Christoph Willibald Gluck. Anschließend erwartet die Teilnehmer ein auf die damalige Zeit abgestimmtes, mehrgängiges Essen. Den krönenden Abschluss bildet das Konzert der Salzburger Hofmusik.

Eintrittskarten für Sonntag sind noch im Tourismusbüro der Stadt Berching erhältlich oder telefonisch unter Tel. 08462/20513 bzw. unter www.gluckstadt-berching.de. Bitte beachten Sie, dass eine kleine Wanderung (ca. 3-4 km) Teil der Landpartie ist. Wir bitten Sie deshalb, festes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung zu tragen..



Zaunstadt Körner

Lärchenholz:

- Gartenzäune
- Terrassenbelag
- Sichtschutzzaun
- Pergolen
- Sichtschutzwände
- Balkonerneuerung

außerdem

- Gartenmöbel
- Stabmattenzäune
- Kinderspielhäuser
- Industrieerzäunungen
- Maschendraht
- Kompl. Montagen

Besuchen Sie unsere Ausstellung in 92334 Berching
Ortsteil Grubach 6, Tel. 08460/292, Fax 08460/538

www.zaunstadt.de Jeden Sonntag Schausonntag von 13 - 16 Uhr



Private Anzeigen

Brennholz zu verkaufen, Tel: 0171 / 88 42 882

Suche Baugrundstück in Dietfurt ohne Bauzwang, ab 18.00 Uhr unter Tel. 01 51 / 20 76 01 76

Suche in Dietfurt ab Okt. eine **2-Zi-EG-Whng.** für nette ältere Dame zu mieten. Tel.: 0 84 64 / 60 66 33

Suche ab 02.09.2013 **Mitfahrgelegenheit von Dietfurt nach Kipfenberg.** Arbeitszeit 7.00 Uhr bis 16.30 Uhr. Hin- und Rückfahrt, ggf. nur Rückfahrt. Telefon: 0 84 64 / 60 67 57

Junge Familie sucht **günstige Wohnung, 3-4 Zimmer mit Ebk** und Garten. Angebote unter Chiffre-Nr. 029400 an die Druckerei Fuchs GmbH, Gutenbergstraße 1, 92334 Berching.

1 Zimmer-Wohnung, 45 m², kl. Büro, Küche, Bad u. Freisitz in 92334 Berching, Ortsteil Rudertshofen, auf Wunsch auch möbliert **zu vermieten.** Tel. 01 75 / 50 33 890 (ab 19.00 Uhr)

Schaffen Sie Platz in ihren Schränken? Suche **Klamotten aus den 80zigern**, sowie alte Blusen, Blazer, Röcke, Tücher, Hüte ect. zur Abholung vor Ort. Kontakt unter: 01 75 / 80 33 025

10 Jahre Gute Häuser

Tel. 08460 905130 • Mobil 0151 12724190

Erra Haus GmbH

**info@erra-haus.de Hermannsberg 22
www.erra-haus.de 92334 Berching**

TRAURINGTRENDS 2013

Nur bei uns!



RÖHLICH
Juwelier
Uhren Schmuck Trauringe

92345 Dietfurt · Hauptstraße 22 · Tel. (0 84 64) 2 52 · Fax 85 51
www.juwelier-roehlich.de

www.naturkosmetik-dietfurt.de

Beate Rackl

Praxis für Naturkosmetik und Fusspflege

HWK geprüfte Fachkosmetikerin - Fusspflegerin
Visagistin - PTA - Dr. Hauschka Naturkosmetikerin

Beratung - Behandlung - Verkauf

Öffnungszeiten:
Mo von 9 - 18 Uhr
Mi von 9 - 18 Uhr
Sa von 9 - 13 Uhr
Termine nach Vereinbarung

Hauptstraße 19
92345 Dietfurt
Tel 0 84 64/64 20 31 5
Fax 0 84 64/64 20 31 6
info@naturkosmetik-dietfurt.de




PFERDEPRAXIS

Zur Verstärkung unseres Teams
suchen wir:

zwei Auszubildende
zur/m Tiermedizinischen Fachangestellten
zum 01.09.2013
Erfahrung im Umgang mit Pferden erwünscht!

Wir sind eine junge, dynamische Fahrpraxis für Pferde und freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung
info@pferdepraxis.com
Pferdepraxis, z.H. Fr. Brandl-Babel, Bräuhausstr.34, 92339 Beilngries

www.pferdepraxis.com

HAARSTUDIO ÖNER



macht Sie schöner

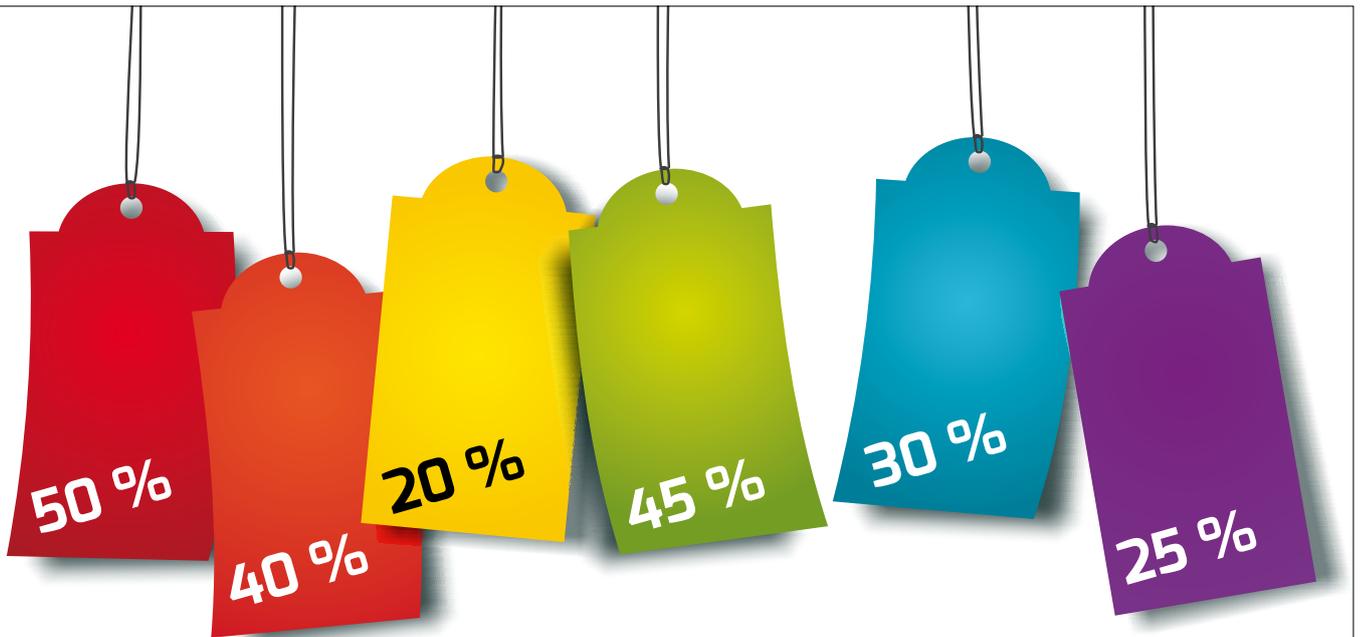
Ab 3. Januar 2013
starten wir unsere
Neue Aktion:

Jeden Donnerstag: Waschen, Schneiden, Föhnen oder Eindrehen
mit Festiger und Haarspray alles inklusive für nur **19.99 €**

Augenbrauen zupfen
Epilation mit dem Seidenfaden für nur **5.50 €**

Jeder **Herren-Haarschnitt** für nur **9.99 €**

HAARSTUDIO ÖNER
Unterer Markt 5, 92363 Breitenbrunn, Tel. 09495/1245



SOMMERRÄUMUNG

Ab dem 11. Juli finden Sie
aktuelle Sommerware von

20-50 % REDUZIERT

in nebenstehenden Beilngrieser
Geschäften.

BeilngriesCard-Kunden erhalten
außerdem wie gewohnt
3 % BeilngriesCard-Rabatt!

WIR FREUEN UNS AUF SIE.

STACCATO
BEILNGRIES

Schuh·Sport
CHMIDT



MODE GIETL
DIE MODE IN BEILNGRIES